民國日報

中華民國五年創刊 三十四年中常會特准復刊
中華郵政登記認爲第二類新聞紙類 上海市政府警察局執照第二四四七號

第五六〇三號
發行人 民國出版社
今日本報二張
每份售國幣壹百元
中華民國三十五年九月十日
館址 上海河南北路五十九號
編輯部電話四六三二九
廣告部電話四六三二〇
發行部電話四二六三九
電報掛號七三六七(郵：卽廳)

東北大戰將爆發 林彪突下總攻令
大同機場及晉南翼城已收復 國軍迫張垣傅作義部越集寗

談判沉寂衝突益烈

【本報南京九日電】馬歇爾特使七登廬山後，首都和平談判，日趨沉寂，而各地軍事衝突則日益激烈；本報南電東北共軍積極備戰事，已漸見具體化。傳共方在哈爾濱召開軍事會議後，「民主聯軍總司令」林彪已下總攻令，向海城鞍山等地展開攻勢，東北風雲日益緊急，大戰即將爆發。

【路透社南京九日電】自傅作義部向大同急進後，大同方面共軍已調一部份兵力赴豐鎮一帶堵截，大同飛機場於昨日爲共軍所佔後頃悉已爲國軍收復。張家口電台已兩日未提大同方面之軍事發展，以前每有進展，該電台必有報告，由此可見該處局勢之現狀如何。

【中央社太原九日電】大同城郊共軍，七日夜炮擊城西南瓦窰村，及城內，澈夜未停，迄八日拂曉始漸沉寂，當夜復分向瓦窰村及城北操場發炮，均被擊退。又傳共軍頃由齊武朔縣北調兩個團，圍攻大同。

【聯合社北平九日電】據息，共軍圍攻晉北大同已轉弛，因一部共軍已從大同撤退防守察省張家口。傳作義部政府軍已越卓資山，迫近集寗。其他共軍亦有調往張家口者，指出政府軍領袖已以攻擊張家口相威脅，俾解大同之圍。

【聯合社南京九日電】據今日消息：大同爭奪戰將近決定，國軍正向集寗及豐鎮疾進，傳共軍已攻入大同，巷戰正在進行。政府人士稱，大同北面八十哩集寗之共軍準備反攻，以圖阻止傅作義部。國軍收復卓資山後，向東續進。卓資山一役，共軍戰死頗多，國軍並獲大批戰利品。如果國軍進佔大同北面僅二十哩之豐鎮，則大同將在共軍分路攻擊之中間，估計大同城外共軍實力共六萬人。國軍除在蘇北受挫及在大同被圍外，其他各線，均有進展。華北方面逐漸消滅共軍各軍事堡壘所遭抵抗，較預期者爲弱。北平觀察家稱，張家口已加緊防空演習。察省各縣長預料張家口即將棄守，現已準備接收工作。

【中央社太原八日電】大同城南共軍五日六日兩夜，續犯南關及瓦窰村，城北共軍五日兩度攻擊操場城，炮火猛烈，並搭雲梯爬城，均被擊退，賀龍所部三五八旅之「勝利團」、「鐵團」、「整風團」等傷亡甚重，士氣頹喪，由綏援大同國軍，八日收復卓資山後，迫近集寗，三里樹亭葉葉城，田家鎮等地，繼續南進中。

【中央社太原九日電】四日下午二時，國軍收復翼城。

【申時社北平九日電】兩路向張家口推進之國軍，西路傅作義所部已越過平地泉，（即集寗距張家口僅三百餘華里）東路孫連仲部已出居庸關迫抵康莊，（距張垣二百餘里徒步行軍三日即可達）張家口共軍已疏散幹部家屬，並積極迫使民衆從軍。

【路透社南京九日電】據悉張家口每日有防空演習，「加入軍隊」運動，演出如火如荼，該城準備作衛城之戰，工廠工人均已撤退，共軍官佐之眷屬均移居城北郊外。又據北平軍界人士稱，張垣之命運，十天內可以決定，國軍正自東西兩面，向張垣不停推進。

【申時社北平九日電】決不放棄赤峯之共軍，現已未能逢行其戰意，由蕭克李頒忙於北潰。赤峯刻由鄭洞國軍所部進駐，一部國軍，繼續推進至舊開場，距圍場僅五十餘華里。長城迤南各口，已收復者有喜峯，冷口，介嶺，羅文峪等四地。國軍曾派機飛張家口視察，平泉至承德間鐵路，悉遭共軍破壞，現正在搶修中，鄭洞國將軍曾兩至平泉，或爲商討戰略問題，現已轉赴朝陽。

【中央社太原九日電】進犯大同共軍使用毒氣作戰事此間頃接獲確實報告。（一）本月一日南北漩廟之役共軍施放大量毒氣，國軍李營長以下百餘人，中毒犧牲。（二）二日晚共軍藉毒瓦斯彈掩護進攻大同車站，機場，及車站總務段國軍陣地間長官對於中毒犧牲官兵，刻正查明呈請中央優予撫卹。

【中央社太原九日電】離石中陽境內共軍，近向各村大事征索梯，担架，食糧，企圖糾合兵力十團，再犯中陽。

四川省主席 鄧錫侯代理

【中央社南京九日電】國府十日令：四川省主席張羣，因病給假，派鄧錫侯代理此令。

時・人・行・蹤

【瀋陽九日電】青年黨主席曾琦，中常委劉東岩，今午由平飛抵瀋，下午四時訪熊主任，杜長官等，聞曾氏此行，係爲觀光性質云。

【北平九日電】在華美海軍陸戰隊司令駱基少將今日宣稱：繼任人駕華德少將明日可抵青島，渠本人料將於十天內返美。

【北平九日電】軍調部執行處長白魯德准將，將於本月二十五日偕其夫人乘海軍運輸船返美休假。

【廣州八日電】中美農業技術合作團一行六人，八日下午由渝乘機抵穗。

【重慶九日電】司法院院長居正，在渝公畢，九日晨飛京。

【廣州九日電】前廿六集團軍總司令蔡廷鍇，奉　蔣主席電召，五日由港抵穗，現正候機飛京。

主席將返京 馬帥明日下廬山

【本報南京九日電】主席最近期內可返京，吳文官長鼎昌於今日抵京，籌備一切。

【本報南京九日電】今日周恩來並未與政府代表或美方代表接觸，目前和平商談之沉悶局面，將待馬使自牯嶺歸來後，再有發展之可能。馬使本擬今日返京，現悉已改十一日返首都。

【中央社牯嶺九日電】吳鼎昌及文官處在牯工作人員，九日晨離牯赴潯，分由水陸返京。

【申時社南京九日電】自中共宣稱，亦將召開「國民大會」後，首都政治空氣益形冷寂。報載之權威方面消息：美國朝野，近對中國時局已有新的看法，太平洋剩餘物資讓渡中國，即爲一顯明表徵。據確息：美政府不問中國時局如何變化，已決意與國民政府合作到底，因世界美蘇衝突之繼長增高，杜魯門總統決不願見共產主義在中國大陸得勢也。

謝啓

昨日敝所開幕辱荷
諸長官各界碩彥惠予指示既拜
隆儀之寵錫復蒙
玉趾之蒞臨
高誼雲情感謝曷既惟以招待欠周良深歉仄卽祈
鑒諒是幸
上海證券交易所謹啓

各地共軍覺悟 紛・攜・槍・械・投・誠
國軍分別慰勉收容

【中央社瀋陽九日電】侵北東北共軍，已逐漸覺醒，自動攜械向國軍投誠者，各地均有發現。記者頃自關係方面獲悉：六七兩月份，東北共軍投誠官兵及所携鎗枝數目如下：六月十五日撫順縣境內，共軍保安隊少尉排長一員，率士兵十九名，步鎗十九枝，子彈三千粒，向國軍投誠。六月十二日瀋陽縣第二區共軍保安團班長，率兵四名，携輕機槍一挺，步鎗二枝，馬炮一枝，子彈六百發，向國軍投誠。七月十七日，黑石鎮共軍自衛隊隊附率士兵十二員，步鎗十七枝，手搶三枝，向國軍投誠。七月十八日，程家窩鋪村共軍自衛隊班長，率士兵七名，步槍七枝，子彈三百發，向國軍投誠。七月十日，雙城境內共軍松江軍區，直屬獨立騎兵團高級官長，率部四百五十名，步槍四百枝，輕機槍十挺，擲彈筒四個，手鎗廿三枝，洋馬二百四，土馬二百五十四，向國軍投誠。該團長於反正前，並殺死共軍政工劉人和等以下數十人。七月八日，樺甸黑目鎮共軍保安團副團長，率官兵三百廿名，步鎗三百枝，手鎗廿枝，子彈九千餘發，向國軍投誠。其餘共軍中之官兵，個別前來及携械潛洮來歸者，計有一百數十員名，均經國軍分別予以慰勉而收容。

【中央社北平九日電】共軍冀東第十四分區副司令朱占魁，（曾任第十軍分區司令）因鑒於共軍破壞和平，於六日晚當共軍正在香河縣冀家鎮一帶向國軍襲擊時，乘機來歸，於七日抵達通縣。

【中央社徐州九日電】共軍魯南湄河支隊政治指導員李衛國，目睹共軍禍國殃民，不甘驅使，於上月中旬被派到濟担任暗殺工作，近乘機向第二綏靖區司令部投誠。

考選臨時縣長 昨舉行面試 戴院長親臨主持

【中央社南京九日電】卅五年高級考試及格人員臨時縣長挑選，九日上午舉行法規筆試計二十七人，分兩場舉行。戴院長及考選委員周鍾嶽等親臨主持。九時開始十二時完畢，試場秩序極爲良好，當日下午開始閱卷，俟分數計算完竣後，卽以定錄取標準。凡達到標準者，卽由典試委員會分別通知參加口試。

出國考察人員 張雄武等錄取

【中央社南京九日電】考試院出國考察人員考試，業於八日揭曉，計正取張雄武，劉汝積，徐昭，盛霖禍，馬駿祥，周華農等六名，備取李光震一名。

中央撥款七億 整理武漢市容

【申時社漢口九日電】中央鑒於武漢復員，建築需要巨款，特補助七億萬元，省府計劃以二億爲武昌翻修馬路基，一億修築漢口市立醫院房屋，三千萬建立漢口廁所，所餘三萬萬七千萬元，爲漢口翻修馬路之用。

【申時社漢口九日電】自橋樑專家茅以昇來漢，會同有關機關計劃後，刻省府復激中美專家侯恩源，（政院計劃團團長）汪禧成，（交部技正）狄克斯等，於日昨隨平漢路局局長陳思源，乘專機來漢，稍事休息後，由鐵路讓驗長乘小輪巡弋視察上下水勢，并往漢陽口岸勘測，復往謁蔣主席，商橋樑計劃建設工程，連日繼續勘測橋址。又會與平漢路局長研商黃河鐵橋重修問題。

于斌在粵主持彌撒 祈禱和平建國

【中央社廣州八日電】于斌今晨在石室天主教堂主持彌撒，爲和平建國祈禱，禮畢，接見記者，對在東北情形，表示樂觀，對共黨暴行，予以抨擊，午後赴黃花崗，致祭七十二烈士。

【中央社廣州九日電】粵各界代表及天主教教友，九日晨在多山紀念堂，舉行歡迎于斌總主教大會，余主委俊賢致歡迎詞後，于氏即暢論公理與眞正民主之眞諦，渠謂：迷信武力者，竟公然叛亂，殆不知迷信武力者，必然失敗，文明政治，必然有光明的前途，國外如此，國內亦如此，繼稱：共產主義者倡言階級鬥爭，其出發點完全是恨的哲學，此種恨的哲學，與已經失敗之法西斯極權政治，同樣不合人民之要求，于氏演講歷時四十分鐘。

幷女學生 請纓戡亂

【中央社太原九日電】共軍在晉北慘無人道之叛亂行動，已引致山西人民之憤怒，頃有大同女子師範高一年級學生姚月娥，李采對，甘守言等，自動請纓參加國軍作戰，保衞晉北重鎮之大同。

難免失明！
尊目是否砂眼？
福民砂眼藥水
康福藥房經理

蘇北全境三十三縣 國軍已收復念一縣
共軍雖圖掙扎難挽大局

【申時社徐州九日電】蘇北通，泰，揚，淮，徐，海六區所屬三十三縣，計徐屬七縣（豐，沛，蕭，碭，銅，邳，睢）已爲國軍次第攻克，現正加緊肅清殘餘。海屬四縣國軍確保東海，灌雲，僅沭陽一縣仍在共軍手中。淮陰國軍一部已由隴海路向東進抵宿遷東北之新安鎮，宿遷東進國軍，亦到達大興集，（宿遷東四十華里）將對沭陽採包圍攻勢。淮屬六縣除宿遷收復外，淮，漣，泗，寶應等五縣，仍爲共軍主要根據地。泰屬五縣泰縣雖爲共軍所必爭，然迄未達目的，皋，靈，東，與亦爲共軍控制。揚屬五縣江都，儀徵，六合，江浦臨近京畿，早在國軍掌握。祇高郵一縣，淪於共區。通屬六縣泰，（興）如，通，靖，海，啓，縣城展沿近江岸，亦全部爲國軍進駐，總計三十三縣中，爲國軍收復者二十一縣，淪於共軍者現尚有十二縣。據某軍事觀察家認爲，久經「挨打」之國軍，現將轉取攻勢，預計曾在蘇北叱咤一時之共軍，雖力求掙扎，恐亦難挽回大局。

【路透社南京九日電】蘇北方面國軍頗有進展，尤以洪澤湖一帶爲最，泗縣，宿遷及睢寧之國軍，防地益見鞏固，海安如皋方面共軍增兵數團，正猛烈反攻中。

將赴京訪問 英新太平洋艦隊司令

【中央社南京九日電】英國新任太平洋艦隊司令包毅德中將，及英第十九驅逐艦艦隊長蒲斯萊上校，分乘巡洋艦貝爾法斯蒂，及驅逐艦特拉法爾加號，定九月廿日訪問我首都，正式拜會我政府當局，並向　蔣主席致敬。

美正義人士函杜總統 全力支持國民政府
斥中國共產黨爲賣國叛徒 邊談邊打乘機鞏固其地盤

【中央社華盛頓八日合衆電】前留居中國之若干美國人士，致函杜魯門總統，指中國共產黨爲「賣國叛徒」，並請求予中國合法政府及　蔣主席以無條件之完全支持，以上海密勒士評論報主筆鮑威爾爲主席之美國對華政策協會，包括理事衆議員芜德及魯斯夫人等，亦要求立請蘇聯依照雅爾達協定，及中美條約，將擴自佔領中國領土控制權，交還中國政府。致杜魯門總統之函件，附一抄本謂：係「吾人南獲得之中國共產黨中央政治局第十六號通令」之譯文，該文件稱：中國共產黨以周恩來爲首，馬與歇爾元帥之談判，乃一騙局，並無成立協定之意圖，僅爲爭取時間之工具，而鞏固共產黨之實力，以爭取整個中國。美國對華政策協會對此文件，所作之解釋，爲該文件表明蘇聯仍繼續控制中國共產黨，且共產國際表面上於一九四三年解散之遠東局，仍繼續存在。該函並謂：該文件並表示中國共產黨之行動及政策，仍聽命於共產國際，該函力促美國譴責中共黨員之不義，及全力支持蔣主席，並請國務院改組遠東司，主其事者，須爲完全遵守上述政策之人士。

【聯合社紐約八日電】美國對華政策協會今日發表其所謂中國共產黨受莫斯科控制及無意與蔣主席成立協議之證據。據稱，中共擬利用和平商談以遷延時日，俾得乘機鞏固其地盤，自蘇聯取得軍備，在東北編練軍隊其中一部份係屬日人，高麗人及偽軍，滲入國民黨轄境，並設法離間美國對于蔣主席之同情與援助。此項結論謂係以中共中央政治局第十六號文告爲根據。此項文告係三月十二日所決定，現已譯成英文，由該會總幹事魯密斯簽字，抄錄一份送呈杜魯門總統。魯氏前曾任中國新聞處理事及上海大美晚報編輯，據談稱，協會現有會員一百餘人。至中共中央政治局第十六號文告，何以爲該協會獲悉，魯氏未予說明，僅謂供給此項證據者，係一極可靠之人。由文告措詞觀之，可知係受莫斯科控制，該文告已指出其所提計劃業得共產黨遠東局之同意。據稱，該局係一九四三年解散之共產國際所屬組織，文告內提及一面談判，一面繼續作戰之策略，並謂，滿洲爲發動局部攻勢之最佳地區，因其「接近我偉大之盟國蘇聯，在該區內吾人不致爲獲得接濟而發生問題」。此外並向中共談判和平代表建議，利用革命的策略離間美國與蔣主席之關係，復稱：「同時吾人應採拖延政策，在與國民黨談判時，不解決任何問題，藉以動搖人民信心，使國民黨政治地位陷於不穩固。」對華政策協會力促杜魯門總統要求放棄對中國民衆所施之政治控制，並改組國務院遠東司，將大權移交同情上述政策者之手。

聯總汽車七輛 遭共軍扣留

【中央社開封九日電】湘北安陽西北洪河屯鎮，於上月卅一日由冀南邯鄲開來聯合救濟署大汽車七輛，駛經洪河屯，被共軍強迫扣留，車夫被共軍送回邯鄲。本月二日安陽小組美代表前往交涉，當與共軍第四旅第十團長羅左天接洽，始獲釋放。惟汽車迄今仍在共軍扣留中。

湘黨員代表大會 昨舉行揭幕禮

【中央社長沙九日電】湘五屆全省黨員代表大會，今晨揭幕，中常委賴璉自港趕到，代表中央訓詞。大會收到案一九四件。

冀共軍決堤殃民 當局電軍調部制止

【中央社保定九日電】此間官方接獲河北第二區專署員鐵錫齡轉據大城縣政府電報稱：現值伏汛河水漲發，共軍乘勢在獻縣屬之石家橋，將子牙河堤向西掘口一道，水勢直灌文安大城，任邱，雄縣等縣，又在本縣台頭以西，將大陸河堤掘口一道，水勢直灌霸信靜全縣，損失不堪設想等語。聞此間行政當局，除飭該縣迅予設法搶堵，勿任災情擴大外，并已電請北平軍調部制止，及平津救濟分署設法救濟云。

昆明田糧處舞弊 張祿停職看管

【中央社昆明九日電】昆明縣長兼田糧處長張祿，副處長李春華，科長畢世雄，辦理契稅，串同舞弊，吞沒稅款，經查明有據，省府准財部電將張祿先行停職，交民廳看管，聽候查辦，李畢等六人，亦一併停職，交審局分別管押，偵訊後移交法院辦理。

門頭溝煤礦 積極防止水患

【中央社北平九日電】經濟部所屬門頭溝煤礦，每年水患，均較他處劇烈，據該礦負責人分析，其主要原因有二：（一）地層多係粗粒臭岩，且易發生裂罅，地面之水，最易滲入井下。（二）附近煤田中，自元朝即有土窰，迄今數百年，所開窰口不下數千，凡現仍繼續開採或已經停閉者，皆可灌入雨水，而本礦在此區內，又爲最深者，且其巷道多與土窰通連，所有由土窰灌入之水，多以本礦爲歸宿，故自開辦以來，每逢雨季，各層巷道輕則一部份被淹，重則全礦淹沒，幾無一年倖免。然爲減少淹沒計，就下述各項積極施行，（一）修補各層保護抽水機之水閘，減少其漏水量。（二）修理現有之抽水機。（三）堵塞低處之廢窰口。（四）浚河築欄水壩。（五）疏通河溝。

奔牛站慘劇 汽車猛撞火車 死傷乘客十五人

【本報南京九日電】今日上午九時，由滬開京四次特別快車，於下午一時許駛抵距常州三十餘華里，奔牛站西揚旗外，鐵路公路交叉口處，適大通公司「杭貨六〇二號」載客卡車，搶駛而來，擬突越鐵道，當與火身猛撞，汽車全毀死傷男女乘客十五人，內有女客一名頭與四肢，與尾脫離，慘忍不睹。聞該車司機名畢太禮，副手吳志國。

專論　十條貢獻政府

胡樸安

我不敢講我的觀察毫無錯誤，至少必有如是的趨勢；我亦不敢講我的主張的確可用，至少不至增加波動的程度；我不肯講政府已滿足人民的所望，但是人民可以貢獻政府，監督政府，甚至批評政府；萬不可依靠共產黨的勢力而攻擊政府。要曉得一國之內，必不容有兩個政權，更不容有兩種主義不同的軍隊。共產既利用機會，造成絕大的錯誤，政府復錯誤的承認事實之存在；此點既已錯誤，以後無論如何協商，三人會議，以至最近所提的五人會議，皆因此錯誤點而爲無效力的工作，打打談談，成爲口頭和平，而實際上仍是不和平的局面。在春間協商會議時，所提的口號，「還政於民，還軍於國」，確有和平的希望，到現在，「還政於民」，若無意外的阻力，早已實現，現在等待國民大會的召開，爲時亦不久了。「還軍於國」，希望遼遠，且現在亦不甚聽到有人再講「還軍於國」的話。若做不到「還軍於國」，就是「還政於民」以後，國內永遠決無和平的希望。國內有着主義不同的軍隊，縱表面上能和平於一時，將來必以政治之爭，變而爲武力之爭；況共產軍與政府軍的衝突，無時或息，自協商會議簽字以後，只有戰線的擴大，五人會議，縱能開成，恐仍不免是亦商亦打的局面，政府始終立脚於和平點，以待和平之來臨，應付現在無可奈何的局面，誠然不錯，但是最要緊的，於政府政權所及的範圍以內，應以恢復和平爲急務；必如是，和平之立脚點始能鞏固，始能徐待和平之來臨。除了鞏固自已的立脚點外，更無他法。現在政府統治之下，貪官污吏，奸商猾賈，以至盜竊欺騙，日日不絕，此立脚點之不和平，莫過于今日；如此不和平的現狀，朝不保夕，焉能徐待和平之來臨？故著者以爲急宜把政府權所及範圍以內的政治，切實重行檢討一遍，謹以個人管見所及，貢獻政府，以爲切實重檢討政治參考之助。

（一）宜以復員第一步，建設爲第二步；

（二）施行政治，必立脚於人民點出發，處處顧到人民的習慣，毋僅在表面上學習歐美，違反人民習慣，而爲無效力的工作。

（三）教育是第一，爲應環境的需要，宜重行檢討一下。

（四）節約是應付物資缺乏時期的要事，政府既明令提倡，當切實行之。

（五）減省不急要的機關，集中力量，替人民做點事。

（六）貪官污吏，澈底一辦，挽回已失的人心。

（七）上守法，然後下不違法，當事事以身作則，

（八）重視道德人格，不僅僅以知識技能爲重，

（九）生活是四萬七千萬人民所共的，不宜僅注意某一種人民。

（十）少開會，多做事。

以上十條；是我個人一點意見，他日將逐條爲文論之。

經久耐用 無與倫比
雙錢牌
三輪車 汽車 人力車 自由車 胎
力士 套球 勝利 鞋
大中華橡膠廠出品

中秋佳節 送禮妙品
三笑
三笑月餅
三笑各種糖果
三笑各種茶食

擴充門面
鴻霞
半價犧牲
美專

模範字典 字典模範
學生模範字典
朱翊新編著
合作書社出版
定價一千五百元
特價八折
（經售處）
河南北路本報發行部
大東書局 廣益書局 百成書局 教育書店
福州路

六國外長舉行會議
中蘇法比正式提議 聯合國會展期一月
美不反對亦不附和是項建議 英代表與貝文商酌後始決定
由比外長通告雷伊並與各國代表接洽

【法國新聞社巴黎九日電】六國外交部長昨夜在法國總統兼外長比杜爾之書齋中，舉行會議，出席者英國代表即海相亞力山大，外務次官麥克尼爾，蘇聯外長莫洛托夫，外次維辛斯基，美國國務卿貝爾納斯，參議員范登堡及康那萊，法總統兼外長比杜爾，外交部總務司長繆維爾，中國外長王世杰及比利時外長，即聯合國機構大會主席史巴克。席間中，蘇，法，比四國政府正式提議聯合國下屆大會延期至本年十月廿三日召開（原定本月廿三日召開），美國在原則上接受此一集體要求，但英代表亞力山大須與外相貝文商酌後，始能作最後決定。美國並不反對此項行動，但拒絕附和此項提議。會中決定由史巴克外長立即以延期開會之決定，由長途電話通告紐約聯合國機構秘書長賴依。並授權史氏與各國代表接洽。聯合國大會將來在紐約開會時，四國外長會議將並行開會，以便討論對五戰敗國之草約全文，而向大會提出。昨日會議至深夜一時始散，與會各代表不時以電話向本國政府請示，致會議時時中輟。

【聯合社巴黎九日電】六國外長會議今日表決請聯合國機構考慮下次在紐約召開之聯合國大會，展期一個月，至十月二十三日舉行。美國並未擁護是項建議。此間消息靈通人士稱，六國外長又決議十月間在紐約會議，俾將二十一國和會現正對前敵國草擬之和約提交聯合國大會，並開始草擬對德奧之和約。官方人士稱，美國已發表文告，申明不反對外長決議。英方暫時贊成大會展期之要求，但不採取最後行動，以待英外相貝文之指示，因貝文已返倫敦出席巴勒斯坦會議。外長會議致聯合國機構秘書長雷伊之電文，已發往紐約州成功湖畔雷伊之總辦公處，內稱：「本會議知和會及大會着須同時進行，若干國家政府不免感覺困難，且本會或欲予大會以應得之一切援助，故請秘書長商諸大會各會員國政府，是否宜將大會展期至十月二十三日舉行：」，蘇，中，法，比四國擁護此舉。

【法國新聞社紐約九日電】聯合國機構秘書長賴依昨夜與聯合國大會主席史巴克在電話中交談，藉悉下屆聯合國大會已決定延期舉行，一俟決議電文到達，即當正式通告全體會員國。

澳要求安理會調查巴爾幹政局
控訴希臘案繼續討論

【路透社紐約八日電】自蘇聯聲稱巴爾幹半島有國際摩擦之危險後，澳大利亞或將請聯合國安全理事會完全調查該處之政局，澳代表哈斯臘克表示，處置希臘阿爾巴尼亞糾紛最佳之辦治，即爲擴大調查之範圍，並檢視整個巴爾幹之局勢。保加利亞及南斯拉夫，均將在被調查之列，安理會定於明日復會討論烏克蘭控訴希臘案，蘇代表葛羅米哥欲請阿爾巴尼亞代表喬柯伐列席陳述意見，恐將遭其他若干代表之反對，安理會已聽取長六萬字關於希臘問題之報告，連翻譯時間在內，十足達十小時云。

貝爾納斯演詞引起波蘭憤激

【聯合社華沙八日電】美國國務卿貝爾納斯在德國斯都加特發表演說，謂美國並不以爲德國東部邊境永以奧特河爲界，波蘭羣情憤激，今日有示威者多人，擁在美國大使館私邸之前，高呼，「打倒德國的防衛者」。旋即縱火焚燒農民黨領袖即副總理米柯拉齊克之報館，該報曾拒絕與他報共同抨擊貝爾納斯。羣衆高呼：「打倒米柯拉齊克！驅逐米柯拉齊克」「把他趕回倫敦」！（按米氏曾流亡倫敦）。示威運動在羅馬廣場開始，參加者約五千人，演說者抨擊貝爾納斯膽敢袒護德國，代理總理都孚爾加亦發表激昂演說，謂，波蘭自德國東部取得之土地，應當爲波蘭保有。吾人對於此項土地不應參加任何談判，土地既爲我人所有，當永爲我人所有。都氏並指責英美干涉波蘭內政，最後稱，納粹受難者在波蘭死臭未乾，貝爾納斯竟敢給予德國侵略波蘭西陲之希望云。

貝爾納斯返抵巴黎

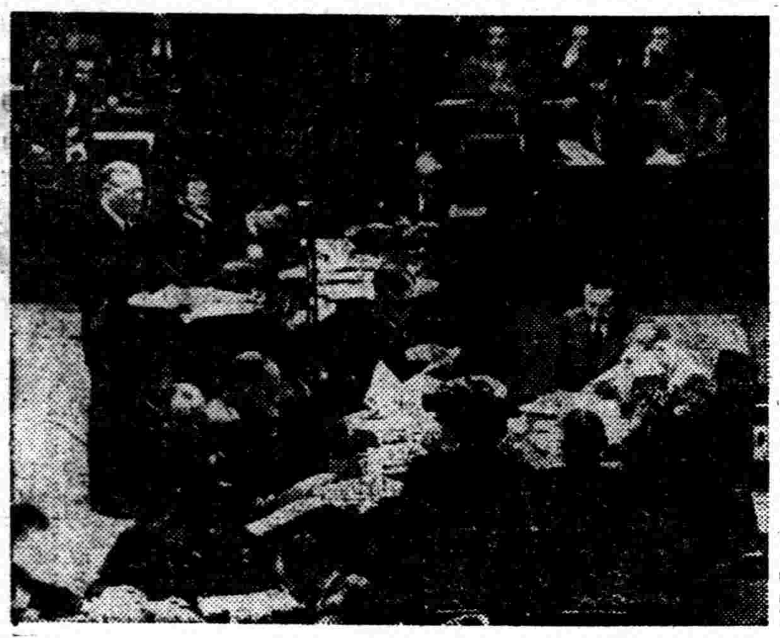
【路透社巴黎八日電】美國務卿貝爾納斯於今日下午六時四十五分返抵巴黎之莫利斯旅館，同來者有其顧問參議員范登堡及康諾利。

美艦離希

【路透社雅典九日電】來希臘作親善的訪問之美國艦隊，于今日駛離雅典之比萊烏斯港。

世界飛速新紀錄
英皇家空軍隊長駕駛 平均每小時六一六哩

【路透社埃賽克斯郡唐格美爾八日電】皇家空軍隊長唐納爾遜，昨日駕流星式噴氣推進飛機，在此創立每小時六一六哩之飛速紀錄，較原有之世界飛速紀錄每小時六〇六哩，已快十哩。該項新紀錄已送呈國際航空協會以便承認，惟以昨日氣候欠佳，故主持者擬俟氣候轉好時，再舉行一次試驗，以期達到每小時六三〇哩之最高新紀錄。皇家空軍戰鬥機隊司令羅斯元帥，宣布昨日唐納爾遜及華特登兩隊長各駕飛機飛行之結果，唐氏所創之四種速率，爲每小時六二三哩，六一〇哩，六二三哩，及六〇九哩，平均數每小時六一六哩，華氏之紀錄爲每小時六二〇哩，六〇六哩，六〇八哩，六二〇哩，亦以四次計算，故其平均速率爲每小時六一四哩。



圖示檢察長季楠（擴音機前者）在遠東國際軍事法庭發言之神情

巴勒斯坦問題倫敦會議
今舉行第一次大會
巴勒斯坦阿猶均無代表出席 海發一帶鐵路油管均遭破壞

【路透社倫敦九日電】討論巴勒斯坦問題之倫敦會議，定明日在蘭凱斯特廳舉行，英當局正作最後努力，使巴勒斯坦猶阿兩族代表參加，但無論如何，明日之首次會議當僅有英政府及各阿剌伯政府之代表列席。英殖民部發言人今晨證實英政府尚未接獲猶太協會以外猶太代表允諾參加倫敦會議之覆電，英國之各猶太團體代表，今晚將會商討論此事，倫敦之阿剌伯人士，正在等待巴勒斯坦阿剌伯高級委員會之決定是否派觀察員列席，英外相貝文，殖民部大臣霍爾今日會晤艾德禮首相，兩氏明日均將出席會議。

【聯合社倫敦八日電】巴勒斯坦問題圓桌會議定九日在此間蘭開斯脫宮開幕，英國官員與袍服長拜之阿剌伯人將聚首一堂。宮內已增加禁衛，倫敦警察總局已嚴密注意各港口及飛行場，有無任何「激烈份子」到達。巴勒斯坦阿剌伯人與猶太人雖爭執熱烈，但雙方均無代表出席會議。事實上，世界任何地點之猶太人均未接受與會邀請。美國方面亦無代表參加。英方公開希望美國財政界協助任何解決工作。同時，英國及阿剌伯同盟各國，關切蘇聯對阿剌伯邊界北部之威脅，或將願意對巴勒斯坦猶太人讓步。英方稱猶太協會各執行委員與英外相貝文定本星期內舉行談判。

【聯合社倫敦八日電】此間猶太人方面今日宣稱，英外相貝文若能勸導出席倫敦會議之阿拉伯國代表，考慮在巴勒斯坦設立一猶太國。（但不必立即設立），則猶太公會對於拒絕參加談判一事，可以重行考量。英國欲以巴勒斯坦爲蘇彝士運河及附近阿拉伯境內英國油田之防禦基地，此與阿拉伯人及猶太人方面之敵對要求有密接連繫。巴勒斯坦由英國委任統治，即係國際承認英國於中東之安全有重大利益。倫敦會議已定星期一開幕，是日，僅由大會秘書處與沙地阿拉伯，外約但，埃及，葉門，敍利亞，黎巴嫩及伊拉克七國代表商討程序問題。星期二舉行第一次全體會議時，英國方面除外相貝文及殖民大臣霍爾參加會議外，艾德禮首相亦將出席致詞。

【聯合社耶路撒冷九日電】耶路撒冷及里達兩城間，今晨聞得可怖之爆炸聲兩響。最先傳來未證實消息稱，兩城間鐵路綫遭武裝隊伍用地雷襲擊。（倫敦方面交換電訊報稱，根據耶路撒冷所接各方消息觀之，猶太恐怖份子現正向巴勒斯坦鐵路網發動大規模之新攻擊，殆無疑義。海法與康塔泰間鐵路綫已有數處被炸，耶路撒冷以南比泰地方有小橋，屋宇及車站各一炸毀，葉洛那方面已有大隊軍警前往增援。）耶路撒冷城區除發生警報後會聞鎗聲數響外，頗形安謐。

【聯合社耶路撒冷九日電】巴勒斯坦政府今日宣布，破壞份子黑夜實施暴行，用地雷及炸彈炸斷鐵路綫三四十處。暴行之發動，顯與英方與阿剌伯人在倫敦開始會談相符合，清晨有勞工乘車擬往修理，復觸地雷，炸傷數人。

【路透社耶路撒冷九日電】英軍總部已開始調查猶太暴徒昨日在巴勒斯坦全境發動之破壞案，以確定因此可受之損失。鐵路局某官員謂海發——開羅鐵路明日可望通車。巴勒斯坦南部之巴勒克爾亦無法通車，泰西哈鐵路，六枚爆炸——耶城以外五公里處之巴的爾，有貨車一列因鐵路被炸斷，無法開行，復遭持鎗者五人襲擊，當爆炸時，耶城發出警報汽笛，事後並在該火車，引擎之水箱內發見未炸之炸彈一枚。

【路透社耶路撒冷八日電】伊爾根黨之地下電台承認今日襲擊海發鐵路及油管，係該黨「兵士」所爲，該電台並攻擊擬出席倫敦會議之猶太領袖，並囑猶太青年勿得服從猶太團體之命令。

和會進入第七週
各項問題尚多爭執 特港處置尤爲棘手

【聯合社巴黎八日電】二十一國和平會議已進入第七週，國際惡感今晚又有達到新高峯之象。關於亞德里亞海要港特里雅斯特及義大利南斯拉夫邊界之決定及關於希臘塞雷斯西部之要求，保加利亞對於希臘之要求，尚須經過一番爭執。保加利亞更增嚴重。此兩大巴爾幹邊界問題，在義大利與保加利亞和約政治領土委員會中，已使蘇聯領導之斯拉夫集團與西方各國發生衝突。兩委員會將於星期一繼續開會。此外匈牙利與捷克間，關於匈牙利，斯拉伏加及奧地利多瑙河交界處附近之邊界爭執，亦已列入週初和會議程，益以匈牙利籲請阻止羅馬尼亞驅逐二十萬匈牙利人出境，均足引起激辯。

【路透社巴黎八日電】巴黎和會開始以來已有六星期，至最近始有具體之進展可資一言，過去一星期中，九負責委員會，對於和約草案之條文，解決者已不少，然對於此次和會之結束日期，目前難作一種揣測，同時五强外長則在對聯合國大會是否應改期舉行之問題，從事討論，英外相貝文昨偕英代表團之大部份人員離巴黎返倫敦，可證目前之外交政策問題，重要似尤在和會之上，和會各委員會所已解決之和約草案條文，大致均係四强外長業已協議之各款，而特里埃斯特等問題，仍僵持未決，因此外界人士已有稱巴黎和會僅係一「橡皮圖章」者，事實上四强業已成立協議之各款，欲在和會中予以重大之修改，頗覺困難，蓋修改某項建議所必需之多數，殊不足以敵四强之聯合陣線也。四强所未協議之二十六點，其中最棘手者如特港問題，迄猶懸而未決，就經濟方面而論，以芬蘭政治委員會最有成就，前和約中之經濟條款，將在巴爾幹和約經濟委員會中討論，否則芬蘭和約當係巴黎和會中完成最早之和約。本星期內尙有一重大之會外成就，即義大利及奧地利自動發起談判而成立關於南蒂羅爾之協定，該協定內容係關於南蒂羅爾境內德語居民人權之保障及該區與奧經濟上之合作，奧義兩國已請將該協定附入義和約內，是否能實現尙不得而知。

蘇聯記者之談話
東北工業設備當可拆去 兩種民主主義必能提攜

【改造社東京九日電】蘇聯新聞記者團一行五人爲觀察日本，七日抵達京都，對日本記者團發表談話稱：遣送在蘇日俘，需要時間。又在蘇日俘中，有希望留居蘇聯，請求其家屬來蘇居住者。日俘並非係服勞役，同時被施以適當教育。蘇聯由東北拆去之工業設備，倘屬戰利品，當可拆去，日本共產黨尙未與之接觸，故不能發表任何意見。資產階級民主主義及無產階級民主主義，兩者均可。兩者並非根本對立。戰時兩者併肩作戰而獲勝利，深信現在及今後該兩種民主主義，必能充分提攜。

印度回教聯盟
將採取直接行動
國大黨反對總督參加制憲工作 尼赫魯將於明年發起泛亞會議

【法國新聞社新德里八日電】回教聯盟派印度行動委員會，正在此間舉行會議，頃由某委員向本社記者談稱，此次會議之目的，乃在使回教聯盟採取戰時編制，回教領袖眞納，本日午前在會議時發表演說，力言回教聯盟之實際工作，乃在推行巴基斯坦（即印回分治），而打倒英國託管制，暨印度教階級。該委員會旋即研究所當採取「直接行動」之計劃，以及此項「直接行動」在印度各省所引起之後果，回教聯盟亦擬依照聖雄甘地所主持之運動，推行「人民不服從命令」運動。委員會亦曾討論關於補充志願團問題，擬將其改編類似軍事組織，俾得爲回教使命，準備犧牲。此外，印度總督華維爾於本日午後接見回教聯盟秘書長卡恩，據消息靈通人士談稱，華維爾總督召見卡恩，乃欲警告回教聯盟謂其「直接行動」之影響，或將遍及全國，一般人士對於回教聯盟可能採取之行動，莫不焦慮。

【法國新聞社新德里八日電】據可靠消息，印度制憲會議，將於十月間舉行，國民大會黨將堅決反對制憲會議，由總督華維爾召集，總督代表英國最高當局，自不能參加制憲會議工作，良以此乃全印之事故也。國民大會黨擬致函總督，陳述理由，堅決主張召集制憲會議，應由該會領袖爲之。此外，官方又發表公報，稱，嗣後印度政府，應稱爲內閣，過去稱爲總督府行政部，足以引起外界批評，尤其是回教聯盟竟稱，尼赫魯及其同僚爲「英國官吏」云。

【法國新聞社新德里八日電】頃悉，印度臨時政府內閣總理尼赫魯，不久即將發出請柬，邀請亞洲所有各國，於一九四七年內，前來印度，參加泛亞洲會議。由尼赫魯本人親任主席，除亞洲各國領袖及其代表而外，即在外國統治下之各國領導民族運動之領袖，尤其是維明政府總統胡志明，及印度尼西亞內閣總統沙卡諾，亦將被邀參加，屆時泛亞洲會議將研究亞洲各國間之關係，尤其是關於經濟，國防，及文化等項問題。

【路透社喀拉基九日電】信地省回教同盟理事會建議，由全印回教同盟向蘇聯乞助，使印度回教徒之沈痛，得向聯合國機構申訴，彼等認爲目前英國之態度，非此不能使其變更云。

甘地向國人呼籲和平

【法國新聞社倫敦八日電】據英國廣播電台頃發出消息稱，印度聖雄甘地，昨日向該國人民，呼籲團結，力言印度需要和平，回教徒欲以鐵血手段，達到目的，實屬錯誤，良以回教教義，厥在和平，而不在戰爭故也。

英印僑舉行會議 贊成大會黨政策

【法國新聞社倫敦八日電】北明翰印度協會，召集英國各地印僑代表四百餘人，舉行會議，對於印度國民大會黨所採取之政策，表示贊成。此次會議，係戰爭結束以來，印度在英國舉行政治集會之最重要者，印度教徒與錫克教徒，均曾參加。

倫敦房荒嚴重 發起佔屋運動

【聯合社倫敦八日電】倫敦房屋缺乏，月來共產黨發起佔屋運動，蔓延甚廣，今日有男女及兒童一千五百名，佔據豪華公寓一座。該大廈係政府租借，此羣衛過各處走廊而入，十分鐘內即將三百餘房間佔據一空。其餘羣衆則在隣近各處尋覓，因有其他房屋九座即被「徵用」。伊爾却斯脫背族戰前住宅亦被二十餘戶人家佔據。佔屋者以前曾佔據兵營數座。此羣中有生有子女之退伍青年兵在內。

蘇支撐羅要求 羅國去電致謝

【法國新聞社羅馬尼亞京城八日電】羅國內閣總理格洛柴，頃致電史丹林元帥，代表該國政府及人民，對於蘇聯代表團在巴黎和會支撐羅國代表團，表示感謝之意。

保國公民投票初步結果
多數贊成共和政體
特米托夫廣播團結斯拉夫民族

【聯合社倫敦八日電】保加利亞今日舉行公民投票，複決政體，據觀察者稱，數萬人民投票擁護共和萬歲，將使保加利亞之君主政體從此壽終正寢。人民情緒頗爲熱烈，但未聞發生擾亂。共產黨領袖特米托夫向全國廣播稱，保加利亞將非一蘇維埃共和國，並無任何獨裁制，而以人民中多數勞動者爲其基本因素，團結斯拉夫民族，以抵抗侵略云。

【路透社索菲亞八日電】保加利亞於今日舉行決定政體之公民投票，初期結果，顯示贊成共和者佔大多數。索菲亞秩序殊佳，未聞發生任何事件，天空有飛機翱翔，擲下「人民共和國」之傳單，保京電台謂總結果明日可揭曉。

【路透社索菲亞八日電】九齡保加利亞國王西蒙，現居保京城外之某小屋內，等待全國公民投票之結果。保各黨派連反對黨在內，均已宣布贊成共和，故此次投票結果，已在預料之中，保京今日局勢安定，投票站均有民警駐守，持鎗之人，不得行近三百碼以內，各餐館除中午營業兩小時外，須至晚七時始能營業，中午且不得賣酒，保總理喬其夫，亦籲請人民投票贊成人民共和國，共產黨首領狄米特洛夫，謂保共和國之成立，將爲斯拉夫族統一之先聲，新共和國決不採取反蘇或反斯拉夫之行動。

【法國新聞社保加利亞京城八日電】保國舉行公民投票，初步結果揭曉，共和黨殆將獲得勝利。人民投票頗爲踴躍，各省人民投票者，布爾伽省百分之七十二，蒂爾諾省百分之九十五，耶波爾省百分之九十，卡爾洛夫狄夫省百分之九十，普波夫百分之七十五，巴榮狄傑省百分之七十五，愛國陣線領袖狄米特洛夫在舉行公民投票之前夕，發表廣播演說稱：「保加利亞共和國永不致成爲蘇維埃共和國。以言保國憲法，並非獨裁制，惟全國將由代表勞工大衆之多數統治，由忠實勞動及儲蓄而獲得之私有財產，當加以保護。政府將竭盡所能，杜絕資本家及投機份子，保加利亞共和國，係一獨立國家，其所有主權，不受資本主義機構任何限制並爲斯拉夫民族服務，其所採取之政策，決不再反對蘇聯。要之，保加利亞共和國之成立，對於維持巴爾幹和平，將佔極重要地位云。

【聯合社保加利亞京城九日電】保加利亞共產黨領袖狄米特洛夫今日向全國廣播稱，保加利亞人民今日投票表決，贊成「人民共和國」，將有裨助於促成巴爾幹半島之和平。保加利亞不致成爲蘇維埃共和國，亦不致有獨裁制。基本之因素，厥爲斯拉夫民衆將團結如手足，以抗任何侵略云。投票結果如何，事前從保王西米昂準備出國流亡一事，已可顯見。投票之確屬結果，諒將於下星期日宣佈。

南軍疊次破壞特港交通
盟軍政府提抗議
要求履行杜伊諾協定

【路透社特里埃斯特八日電】威尼齊亞吉利亞省內之盟國軍政府，爲南國干涉南軍區「B」區通至特港及波拉道路上交通事，向南當局提出抗議書如下：「B區與特港與波拉間之道路上，已發生事件多次，盟方軍用車輛及車上人員，時遭干涉，有時且有武器及私人物件被沒收，盟方所設之交通信號標誌，亦被故意拆除，沿路電話綫，亦被破壞，南方此等行動，顯然業已違反一九四五年六月盟方與南國所訂杜伊諾協定，該約規定盟軍有在B區內指定路綫上自由通行不受限制之權利，此次發生之事件，已報告南第四軍司令，盟方並要求發還沒收之財產，及履行杜伊諾協定之規定」。

東南亞糧食會議 今日揭幕

【路透社新加坡九日電】英駐東南亞特別專員吉能勳爵總部召開之東南亞糧食會議，明日在此揭幕。會期預定兩星期，暹邏米糧委員會亦將派代表四人列席，暹米增產及移運之問題，乃此次會議討論之主題，有人謂美國之海員工潮，將使嚴重之糧食問題，益趨複雜。

美士擴大託管制
協助殖民地解放
國務院委任統治司長廣播

【法國新聞社華盛頓八日電】美國國務院委任統治司長葛利格，頃發表廣播演說，宣佈美國贊成將聯合國託管制擴大範圍，遍及全世界，並謂全世界殖民地人民，共計三萬萬人，其中有四千萬人，將於數年內藉聯合國託管制而獲得解放。至於尙未列入託管下之領土，亦將分區設立諮詢委員會。美國業已決定依照聯合國憲章之規定，在世界各屬地取得爲其安全所需要之基地，並藉英，法，比，澳，紐西蘭等國之努力，使尙未能實行自治之人民，獲得解放，是以吾人對於託管問題，不能悲觀，緣因英，美，法，荷四國所組織之加勒比安海委員會，足以構成解決此項問題之一大步驟，四國並曾同意，以合作方法，企圖解決各屬地所有之衞生，教育以及農業等項問題，觀於美國對於菲律賓所採取之決定，即可知美國政府甚願協助其他屬地獨立，促成全世界人民，均獲得解放云。

緬甸警察實行罷工

【路透社仰光九日電】仰光警察，罷工已有四日，尙未解決，而普洛姆漢薩特，及比亞明等三城之警察亦已起而響應。罷工者推代表四名，參加考慮，增加工資發給津貼問題之聯合委員會，但政府方面，尙未承認該四人之代表資格。昨日發生在仰光高等住宅區湖濱之柯金區，匪徒多名持手鎗及手提機槍，侵入華人，緬人，及印人多名聚賭之處，洗刦而逸。

印荷談判即將開始

【路透社巴達維亞九日電】可靠方面息，印尼總理夏利爾，俟荷蘭政府之三人委員會抵達後，即可恢復談判。

孟買暴動局勢略好轉

【路透社孟買八日電】經八日暴動後之孟買，今日局勢已略見轉好，今日共計死五人，傷三十一人，總計自發生動亂以來，死者共三三七人，死者七一八人，據統計，軍警繼續搜捕暴動嫌疑犯，總計被捕之人達二三八一名。嫌疑犯携有刺刀一柄，手提機關槍彈三十九發，另二十八人均携有長刺刀，今日之動亂發生在素稱平靜之特里斯爾路，受刀傷者十四人，雙方以石塊，汽水瓶，棍棒，刺刀作武器，警察開鎗五次無效，以棍棒驅逐，毆傷十九人。

【聯合社孟買八日電】孟買印回教徒發生衝突，已接連八日，今日復有四人死亡，三十三人受傷入醫院。死亡之四人，兩人當場罹難，兩人則因早先曾受重傷，以致不起，據官場發表，自暴動開始迄今，死者已達二百三十二人，傷者七百十六人。惟政府公報稱，暴動情形大體已見進步，印回教徒在其所居區域內已能自由行動，但在必要期內仍將繼續施行宵禁。

【路透社孟買九日電】孟買今日大雨，街道悉成澤國，賡續已逾一週之暴動，乃初獲靜止徵象。官方於今晨十一時半宣布，市內僅發生刺擊案兩起，現定城尙在戒備狀態中。

德境美軍佔領區長官
報告德國經濟
主要物品極短缺惟銅鐵產量有增
四佔領區德官吏將會商經濟合併

【路透社柏林八日電】美軍佔領區長官麥克那尼將軍，頃發表報告稱：德國經濟，在相等時期以內，不能有重要而永久的改善，經濟之繁榮，有賴於貨幣之健全，而德國之金融根本尙未健全，就美軍區內言，原料人力，及主要消費品，均異常短缺，其經濟狀況，遠在四强賠款協定所定之最低經濟水準以下，七月份之工業生產，數字仍低，顯示尙有待於原料供應及經濟統一等問題之解決，煤及修理零件之缺少，影響其他非主要物品之生產，幸鋼鐵產量有增，可以應付農具運輸等重要物品之需要，美軍區與其他區之貿易，仍留滯與極低之標準，輸入仍遠超輸出，居民健康之退化，亦影響生產不少，而糧食之不足，尤爲重要，此等問題，目前均尙無法加以解決。

【法國新聞社柏林八日電】據此間消息靈通人士頃談稱，英，美，法，蘇四國佔領區內之德國政治領袖，將在美國佔領區內之某新根地方，舉行會議，討論美國國務卿貝爾納斯所提出之經濟統一問題。英國佔領區之德國官吏，將接受邀請出席此項會議，殆無疑義，此在法蘇兩國佔領區內，迄今尙無所悉，僅知對於此項建議，均表示贊成。至少法國佔領區將表示同意，屆時將由蘇林琪亞之行政首長保羅出席會議。英美兩國當局明日將在柏林接見德國官吏，以解決運輸問題，然後再指派英美兩國佔領區在經濟上統一後之行政官。

奧將起實施國營法案

【路透社維也納八日電】奧國國營法案將於明日起生效，英美已請奧政府在賠償問題獲得解決前，對英美在奧所有之工廠，暫緩收歸國營，英國認爲奧有權收歸國營，但賠償應以合理爲原則，蘇聯則以奧國營法案影響蘇方接收之德國工廠而抗議，今亦已允許該法在蘇軍區內施行。

伊朗發見反動陰謀

【路透社德黑蘭八日電】伊朗報謂伊朗南部之伊斯法漢發現破壞國家安全之陰謀，該處業已宣布戒嚴及實行宵禁，伊情報部長費羅資已親赴伊斯法漢，調查該案並監督被捕人犯之審判，伊斯法漢附近巴格蒂阿里部落之酋長，亦在被捕之列，渠已承認參與推翻蘇爾丹納政府之陰謀，伊斯法漢市街上，並發生民主黨與杜台黨之衝突，有數人受槍傷。

【聯合社德黑蘭八日電】英國駐伊朗大使農奇特爾昨日偕妻女前往伊朗南部伊斯巴罕消度假日，大使到達後，當地立即宣布戒嚴及宵禁，聞因當地發現反政府及危害治安陰謀之故。親英份子兩名已被捕。

不講友誼的蘇聯政府（續）

B. ATKINSON作　凌清民譯

蘇聯政府和共產黨原是一致的，蘇聯政府現在是否在英美國內發動革命，尙不能判明，但在法國的情形，我們很有理由相信，蘇聯政府正以津貼及獻計法國共黨的方法，干涉法國的內政。蘇聯在國際政治能有堅韌性，因爲他們常認社會主義爲穩定國際和平的最重要因素。任何背離蘇聯政策的方法，在維護將近壽終的經濟機構的人士看來，自然又變成世界和平的威脅。

共產主義是一種宗教

共產主義不僅是一種政治學理，又是一種宗教，牠的行事常被理智和信條同時操縱着，凡屬共產主義的信徒，都應無保留條件的接受一切，這種宗教式的熱忱成爲蘇聯對外態度的背景，在蘇聯國內正在把這種熱忱扶植着，在每一所公共建築上都有列寧和史達林的巨像或照片，每逢紀念節，大要人物的巨像，亦有大批羣衆把他們帶着。到了盛大集會時，這些巨像和照片，竟被鮮花或照常裝飾着，好像他們是教堂裏的聖像一般。蘇聯式的宣傳充溢着宗教表情的愛，感恩，高尙決心，和爲未來世界的犧牲心，莫斯科不僅是蘇聯的首都，又是共產主義信徒的聖城，列寧是耶穌，史達林是使徒。因爲蘇聯政府並未能解決人生的許多問題，所以牠對於世界所採取的神聖的使命，看來有些可笑而愚昧的。在蘇聯報紙的首頁，常莊嚴地宣佈，蘇聯是世界上最幸運的國家，她儐有一個信仰，她的將來充滿愛，愉快，和歡唱。當蘇聯代表在會議席上碰到了我們，他們好像碰到了作惡多端的王孫，因爲他們不肯放棄神聖的主義，所以他們不能向我們讓步，這所以蘇聯人士與我們不信從馬克斯，列寧，史達林的人，難以相交。（完）

西班牙 答覆比照會

【路透社馬德里八日電】「雅報」社論今日述及比利時所提關於比法西斯領袖特格萊爾失蹤案之照會，該社評曾經西政府之批准，是爲西班牙對比之首次答覆，該社評指比照會內所用之「洗逸」「失蹤」等名辭爲不當，西政府係以合法而公正之手續將特格萊爾驅逐出境。此間比外交當局，欲西政府解釋特氏失蹤情形及出走之目的地，迄無效果。

英閣會議 討論糧食問題

【路透社倫敦九日電】英內閣今日下午開會，糧食部長史特萊契，農業部長威廉斯，將自哥本哈根趕來參加，所討論者爲糧食問題，尤其是美國海員工潮對於英國糧食供應之影響。

美巴簽訂 航空協定

【聯合社華盛頓八日電】美國與巴西已在巴京簽訂航空協定，內載美國所主張之第五項自由即航空自由美國與巴西飛機得在兩國起卸客貨。

特港示威運動
親斯拉夫份子 親義大利份子 發生局部衝突

【聯合社特里雅斯特八日電】親南斯拉夫份子今日在此集合，舉行非法示威運動，當由美國及盟國憲兵及警察開槍驅散，桑嘉柯爾區某窗口中擲出手榴彈一枚，在街中爆炸，傷數人，美國憲兵亦有數人受傷。共產黨員企圖除去或塗毀「義大利的特里雅斯特萬歲」之標語時，與親義大利派青年發生局部衝突手榴彈爆發後之混戰結果，至少有平民十二人及英國軍官一員及美兵六人受傷，擲彈嫌疑犯兩名已被捕。

美海員罷工 不致波及全國

【聯合社紐約八日電】美國海員罷工對於工業影響今日已加强，但不致釀成全國罷工。海員某領袖雖以總罷工將發生爲言，但工會方面則認爲此種威脅爲「可笑」。海岸停駛船隻約有一千五六百艘，全國水運依然停頓。工會方面現正拖延時間，等待十日工資平衡局決定是否取回其減少工資增加標準之成命。聯總署長賴加第亞稱，紐約海員工會已允通知會員照常開行聯總船隻，希望在西海岸亦能商定同樣辦法。

【聯合社紐約八日電】紐約數百家糧食店，擬於本星期停業，除非二萬五千名卡車夫能工得以解決。一星期來運到貨物大減，多數商店已開始裁員，因店中無貨可售。海員罷工之後，海運業全部停頓。據工會方面稱，全市每日最少仍運到糧食一萬五千五百噸以上，惟平時則運到二萬噸。

首屆市參議會昨揭幕
雄辯質詢情況熱烈
蔣建白金振玉當選滬市參政員

【本報訊】上海市第一屆參議會第一次大會，於昨（九）日晨假復興中路逸園舉行，會場佈置極爲簡潔，全場國黨旗飄揚。八時後各參議員即相繼魚貫簽名入場，計到議長潘公展，副議長徐寄廎，秘書長項昌權，參議員陶百川，馬君碩，許寶華，石邦藩，馮有眞，路式導，楊明輝等一百六十餘人，候補參議員曹亞俠等二十餘人，列席市府人員有市長吳國楨，警察局長宣鐵吾，工務局長趙祖康，公用局趙曾珏，衛局長張維，新聞處長朱虛白等及其他各市府屬員三十餘人，旁聽者約三十餘人，記者五十餘人，共計約三百十餘人，準九時，在軍樂悠揚聲中開會，先舉行紀念週儀式，由議長潘公展領導行禮如儀後，即宣告開會，首由該會秘書長項昌權報告出席人數，後由議長潘公展致辭略謂：「本會成立大會，已於「八一三」舉行，今日召開第一次大會，又適逢「九九」勝利紀日，我人倍感義意之重大，今天上午第一次會爲預備性質，故所討論者多爲會之本身事件，本會會期，照規定爲一星期。惟滬市情形複雜，議案繁多，故決改延爲兩星期。繼由秘書長項昌權報告本會籌備經過，並報告收到提案三百三十四件。人民請願書十件，市長交議案三件，關後由副議長徐寄廎代各參議員抽籤，作下午對號入席之用，即開始討論上海市參議會議事規則草案，及議事日程草案。經劇烈之爭辯後，一一修正，是時徐參議員永祚，提臨時動議，請以秘書處名義，函市府於下屆大會時，請於五日前先行將市府施政報告書，及執行決議案之情形，送達秘書處，轉各參議員參考，議決通過。張參議員志韓臨時動議，將選舉參政員之議程，擬定後若干日，以便考慮人選，江議維持原案，仍於今日選舉，乃即開始討論大會分組審查委員之組織及名單，請各自願參加各組，於第二次大會前決定之，對於所分十組之問題，呂參議員恩潭等，認爲須增加糧食，交通，房屋租賃審查會後，經爭辯結果，均認可在各該組中增加名稱，不必另組審查會，十二時正散會。上午未完議程，延至下午第二次會議繼續舉行。

下午三時，舉行第二次會議，首由秘書長報告第一次會議紀錄，繼推選上海市參政員遺缺二名，臨時由議長聘請朱文德，汪竹一，沈春輝，朱亞揆四人監選，爲經濟時間計，經各參議員同意於場外開票，即請吳市長報告上海市政概況，市長除送發詳細之書面報告外，並作簡潔之口頭報告。報告畢，即先由潘議長報告市參政員補選結果，蔣建白以一〇七票，金振玉以八三票兩人當選。是時陶百川，周斐成，陳保泰，徐則驤等十五位參議員提議，謂滬市現租界收回，人口增加，戰前原一百三十一萬人，已有參政員額四名，現已超過四百餘萬人，當以比例增加，改爲九人，經全體議員一致通過。

市長卽席答覆三件
質詢提案四十起

嗣後各參議員對市府之報告，以書面作詢問反質問計有四十件之多，其中多爲取締攤販問題，何德奎案，糧貸案，房屋分配問題，修理馬路案，高利貸處理問題，接收租界及物資等問題，德僑產業處理問題，教育問題等，由項秘書長誦讀一遍，因時間之限制，市長除三件當場答覆者外，餘均改日分別口頭答覆或函覆。茲誌當場口頭答覆三案於後：

㊀章議員祝三問：市政報告內第二項處理工潮辦法內第五款限定廠方與勞方應舉行工廠會議，三月先實行之程度如何？何如有一方面不遵照執行，應如何處理之？答：上海有法令而不能切實執行，甚感抱愧，惟本人決盡力遵照法令，秉公辦理，

㊁柴議員子飛問：本市與江蘇省的劃界問題，進行至若何程度？該部份地區劃歸本市以後，對於本市財政治安各方面利弊如何？在劃界問題未解決以前，各局已先在各該地區內辦理教育民政警政等事業，用意何在？答：此劃界問題，在六月間，蘇省已派員前來談判，但無結果卽歸。現本府復已催促，然蘇省府尚未有人來，對於各該地之財政治安民政警政等現狀不明，須待接收後始可詳告。

㊂柴議員子飛問：中小學徵收尊師金，其中一部份需解交市府，似於尊師意義容有未合，市府當局曾考慮及此否？答：本市中小學校教員，應與公教人員同等待遇，尊師金爲補其經費不足之數，惟其名稱中學爲學費，小學爲尊師金，在名目上或不甚妥，當予以改正之，至六時許畢，始散會。

上海市參議會第一屆第一次大會昨晨假逸園開幕，圖正副議長領導全體肅立。

職業調查完成
進行社團調查

全市職業普查，已於四日查竣，各分局刻正趕製統計表，大多已於八日完成，送交總局。尚有少數分局，正在趕製中，至十五日可全部完成，繼職業普查之後，現在尚有社團調查，如各同業公會，各慈善協會等均在調查之列，至於特種調查亦仍在進行中。

會·場·花·絮　公宇

△議長潘公展八時一刻就到會，對會場工作人員作最後的面授機宜。

△競選市參政員的金振玉及蔣建白二位，一早就派員到場發送卡片，作爲競選方法。

△準九時開會了！參議員還有小半數才姍姍而來。

△討論議事規則時一場劇烈的爭辯開始，第一個參議員發言者爲馬君碩，繼之如爆竹似的都響了。

△吳市長至十時半始到，據說已參加了一個會——證券交易所開幕典禮。

△鐘鳴十二時，辯論尙未終結，紀議員玉良高叫散會，全場無形同意，不了了之。

△下午未開會前市長早已駕臨，獨坐一旁，胸有成竹，預備受問。

△吳市長開始報告市政，口若懸河，頭頭是道，「府會一家」猶爲動聽。

△可是詢問質問開始時，條子仍紛紛飛上主席台。

△問題雖多，但無一有陶百川所問的妙，陶謂：「本人對市政之印象，一年來總祛除不了一個「亂」字，一早出門，馬路交通亂，市場情形亂，工廠亂，學校亂，市府機關迄未決定也是亂，財政無致也是亂，一年來兩換市長也是亂，中央在滬機關林立也是亂，造成種種形更亂七八糟，如此下去，何以得了，希望市長在亂字上多多注意未識已注意到否」？

工商督導處
政院已核准
決在滬儘先成立

經濟部爲挽救經濟危機，促進工業增產，特籌劃設立工商督導處，已由行政院核准。茲悉該部已決定在滬儘先組織成立。昨據記者獲得有關方面消息，該處處長人選，現尙在銓衡中。

漁輪開浙閩沿海
試捕漁

聯總爲協助我國發展漁業，已運送首批馬達漁輪二十八艘來華，其中十四艘業已分批抵滬，其餘十四艘則在途中，頃悉此項漁船六艘，已分二批，（四艘二艘）於上週末出發，往浙閩沿海捕魚，另有二艘亦將今明出發，惟此次出發捕魚爲「試捕」性質，今後地點及以何項捕魚器爲宜，視「試捕」成績而定。每一漁輪各分配人員十名，計四名爲駕駛來華之外籍技術人員，四名爲熟諳浙閩沿海漁事之國人，捕漁人員，其他二人爲伙夫。

又駕駛漁船來華之外籍捕魚人才，決擇其中三十六名，留華服務，協助吾漁業，已於上週簽訂合同，服務時間爲五個月云。

警備司令部
籌設新聞處

警備司令部，近鑒於各報記者採訪新聞工作人員，於辦公時間內不能逐一答覆，日前由宣司令召集各處處長，商討辦法，決定設立新聞處，以便報導消息，時間規定於每日午後，詳細情形日內公佈。

榮德生
提八萬美元獎警局
餘款將助慈善機關

【本報訊】關於榮德生領回贖票贓款處置問題，頗爲社會各界人士所關懷。據悉：昨日榮氏會將領回贓款，提出美金四萬元，派人致送警備司令部，又提出美金四萬元，致送警察總局分發辦理該綁票案員警。該時適宣局長因公外出，當由會計處留下，請示宣局長處置，聞其餘贓款，榮氏將以之捐助慈善機關云。

蔣廷黻
略·感·不·適

爲期四日之行總工作檢討會，已於八日結束，蔣署長及李副署長，均已於前晚由京返滬。據行總發言人對記者稱：此次行總工作檢討會，成績頗佳，各出席人員多已先後返滬，尙有小部分留京有所商討，蔣署長自京歸來後，稍感不適，已入院休養，數日後，可望出院。

行總定期拍賣罐頭
海關標售敵僞物資

行政院善後救濟總署標賣第二批罐頭食品，計菠蘿蜜漿，番茄汁，桃子及各零星罐頭如湯牛肉，咖啡等，約八百五十餘箱，投標人可於九月十二日五時以前至江西路一五〇號該署物資歸銷總處標品間索閱小樣及投標須知，開標日期定於九月十三日下午三時，在福州路一二〇號舉行云。

江海關受蘇浙皖區敵僞產業處理局委託標賣倉存敵僞物資一批，計有棉布棉紗，人造絲疋頭，紗襪，綿羊毛，衛生紙，鐵板，馬達，舊汽車，麻袋，酒，茶葉，烟葉，電燈泡，漂白粉，洋菜，茴香，胡椒，玻璃等貨，品種繁多，不及備載，凡有意標買者，可於今日向該關接收敵僞碼頭倉庫辦事處索取投標須知，投標限期定明（九月十一日）下午五時截止，開標日期定九月十二日上午九時半在該關舉行云。

英大使施諦文訪滬
願促成中英工商合作
吳市長今晚宴施大使

【本報訊】英駐華大使施諦文爵士，前日自京抵滬，於昨日下午二時假華懋飯店八樓招待本市新聞界，此爲施氏首次正式新聞上海，施大使着白色西服，偕二隨員準時而至，發表談話略謂：本人未來華前，即知上海爲中國文化經濟之中心，今來滬所得印象乃爲一喧囂之都市，極富生氣。由此得知，上海特必更趨繁榮，而於中國之復興，必有重大之作用與影響也。本人擬卽赴楊樹浦一帶參觀各工廠。並擬接見工商代表，聽取意見，而尤以英商在該區之工業建築，給予上海建設甚有幫助，此點頗感驕傲。本人因爲中國一良友，故深願促成中英貿易之進展。故本月底英國將有商業訪問來華，該團在上海將作相當時間之逗留，本人此來任務，主要在促成中英雙方商業關係之增進。至訂定商約，大約須俟中美先行簽訂後，再行着手。中英兩國之商界相互了解，密切合作之推動，予忝爲中國之友人，自當對此多多努力爲之。此外外交方面亦復如此。嗣畢，復答記者發問數點：

問：前傳聞英國有對中國借款之說，何以竟無下文？

答：不知，或無此事。

問：人言刻下遠東形勢頗具爆炸性，大使對此有無意見？

答：吾人不希望如此。

問：中國國共談判，英國有無參加，並爲調解之可能？

答：無此必要，吾信馬，司二使之任勞任怨，努力調處，將來必有適當成績。

問：此次談判能否阻止中國內戰？

答：馬，司二使僅以協助調解而已，中國內戰惟中國人自己可以阻止，蓋中國內戰有歷史的背景，已不自今日始也。

又訊：今（十日）午後將在華懋飯店接見英僑團，並於晚間赴吳市長之宴。星期四晚大使夫婦特參加華商之雞尾酒會，及英商之晚宴，星期五大使夫婦歡宴此間中外名流，週六則出席海關稅務司之午宴，史氏夫婦可能於星期一離滬返京。

誘導游資納入正軌
證交昨日開幕
杜理事長報告籌備經過
今明演習定十二日開市

【本報訊】上海證券交易所，經五個月之籌備後，已於昨日上午九時舉行開幕典禮，儀式隆重。參加者有經濟部長王雲五，市長吳國楨，中央銀行總裁貝祖貽，銀行公會理事長李馥蓀，先後蒞臨列席，來賓到者約五百餘人，儀式開始，由理事長杜鏞報告籌備經過。

杜理事長詞

杜理事長致詞略謂：各位長官各位理監事各位同仁：今年五月間政府鑒於上海證券交易市場亟需籌備建立，乃派錢新之，徐寄廎，徐維明，顧詩昌，夏昇芳，瞿季剛，俞寰澄，王志莘八位先生，和鄙人組織上海市證券交易市場籌備委員會，籌設上海證券交易所，業已正式成立。各項工作，因爲籌備期間迫促關係，未能如預期之盡善盡美，並且爲了房屋狹小，不能舉行儀式，承蒙經濟部王部長暨各位長官在百忙中撥冗蒞臨指導，非常榮幸，非常感激，本所所負使命極爲艱鉅，政府及社會所期望於本所者亦極殷切，本所當前之急務，卽是開業後，希望誘導游資，逐步納入正軌，證券價格漸趨穩定，此項初步任務之完成，有待於政府各主管官署之督導及各界之協助與合作，總之，本市場之成立，是制止投機之溫勵而誘被資本之集中，今後本所應如何配合國策完成使命，本所之負責人士必兢兢業業地努力謹慎做去。吳市長等均係本市負責長官，對於此後本所業務指導，盼多多指導隨時予以協助。

王部長訓詞

王部長致訓詞：交易所爲法治經濟之組織，英美各國多採取自治制，歐陸各國多採取監督制，我國現暫時亦先採取監督制，造後交易所基礎穩定

吳市長致詞

政府對於經濟政策有兩大目標，一爲穩定金融，二爲安定民生，若交易所能按此兩大目標爲原則，則交易所之成功當能預測。繼由中央銀行貝總裁致詞：略謂證交所所負使命很是重要，能引導游資如果辦得好，可引起投機者興趣，本人對證交所有二點希望㊀就是上市證券應嚴格審查，㊁已上市證券希望證交所方面能與該發行公司密切連絡，能夠確實知道彼等內容情形，繼由銀行公會理事長李馥蓀致詞，最後由該所總經理王志莘致謝詞：本所於今日開幕，得承諸長官之指示及鼓勵，志莘當力負責主持，遵守國家法令，以不負各長官之期望。十時半禮成，由王總經理陪同王部長，吳市長等至各市場參觀。市證交市場在漢口路證交大樓，底層爲股票市場，二樓爲公債市場，三樓爲辦公處，昨日大門前高懸國旗，入門分列各方所贈花籃，市場及辦公處佈置一新，氣象煥然，凡市場間經紀人位置以及交易欄，均有電話聯絡，報告價格與找尋經紀號人員，亦藉電燈通知，一切設計，全採美國式，與從前舊市場開拍手續，稍有不同，故證交決於今明兩日先舉行演習，以資熟手。

十二日開市

經濟部核准上市股票共二十種，全體經紀人共二百三十六家，查本市從前做開股票約五十餘種，今未核准上市之股票，以後仍得繼續申請審查，分批上市，與欲加入之經紀人，同爲時間問題，今明演習後，若告純熟，決定十二日開市，否則尙須延展，市場當局務必達到毫無生澀與阻礙始可。外股據證交負責人談，將來亦須做開，但須視外商向我政府申請之結果如何而定。至於公債，現亦由政府籌劃中，何時開拍，尙無確期，大約必在股市展開之後。又許願委會此乃爲對內防止投機之組織，此後證券實行開拍後，不難繼續成立，下午爲招待同行經紀人參觀，直至五時始完成開幕禮云。

上海證券交易所昨晨開幕本月十二日正式開拍圖示主賓合影（左起）經理楊蔭溥理事長杜月笙經濟部長王雲五市長吳國楨總經理王志莘（中國社攝）

人力車租糾紛
昨簽定協議書

本市人力車業同業工會，與職工會籌備會，於八月份因調整人力車租而引起勞資糾紛，經呈由社會局，市黨部，公用局，警察局進行調解，社局卽派五處科長葉鍾爲會同其他三機關代表於九月五日召集勞資雙方代表，詢問實際情形，並作初步調解，昨日上午繼續調解，經各代表極力斡旋，獲得協議，當卽簽訂調解協議書，規定，㊀自本年九月十日起，本市人力車租，依下列標準計算，（甲）活橡皮車胎之車輛，全日租用者每日每車以二千九百元計，分班租用者以每班法幣一千四百五十元計，（乙）使用死橡皮車胎之車輛，全日租用以二千八百元計，分兩班者，每班以一千四百元計。㊁互助會費每班五十元，每天一百元，由車商代收，以百分之九十繳存市銀行，合計每月每車應繳互助會費二千七百元正。㊂本市物價如有重大變動，勞資任何一方得聲明理由，呈請社局要求增減車租，㊃勞資雙方在未經依法聲請調處前，不得有罷工罷市行爲。㊄調整後如有黑市情形，由車工會轉呈當局查辦。㊅死橡皮車胎限六個月內取消，每日交班時間則爲第一班上午三時至下午一時，第二班下午一時至次日上午三時。又據記者探悉，本市人力車單營業車現有二萬另五百八十二輛，每車每月收互助會費二千七百元，則每月會費可收五千五百五十七萬一千四百元，該會現已辦有子弟學校三所，並會辦理施診施藥等福利工作，然所餘尙多，將充辦理失業救濟暨轉業訓練之用云。

裝甲兵營抵滬
滬市治安益鞏

【建設通訊社訊】淞滬地處要衝，對於治安當局極爲注意，茲爲加强上海警備力量起見，又增調憲兵第七團第二營，及裝甲兵營，業因上海，該兩營已於前日開到，統歸淞滬警備司令部宣司令節制指揮云。

接收清查團昨赴杭
不日返滬辦理結束
函請市參會派員參加清查

【本報訊】蘇浙皖接收清查團，已於昨日下午四時四十分，乘車赴杭，張團長知本，及張委員廉植，吳委員望伋，范委員爭波，程委員中行，皆於四時半匆匆上車，車中陳設殊爲清潔舒暢，同車者有杭州市市長周象賢，敵僞產業處理局局長劉攻芸，軍政部特派員楊志恭，國民代表葉蘊輝，及王曉籟之家屬等，據悉：張團長等於十一日即返滬，張委員吳委員，已預定於二十日左右亦當返滬辦理結束事宜。

【又訊】清查團依照編制，應請就地參議員參加工作，本市茲因臨時參議會結束該團未及聘請，昨日市參議會正式成立，該團已函請市參議會早日推舉一人參加清查工作，同時分函浙江議會，推選參議員參加云。

公教人員物品配售處
昨開始配售

本市公教人員物品配售處，已於昨（九）日開始分發。配購證對於離該處路途較近之各機關，如市府各局職員，經於昨日領得，其式樣爲紅色二十個字之小方塊成一長方形一紙，及前已填妥之登記證，第一號配給證爲「天」字，購買旅行食匣，第二號爲「地」字，購買布匹，其字式樣爲千字文上之「天地玄黃」等字樣，規定「天」字第一號，購價每盒一千元，每人九盒，共計九千元，本月十二日開始配售，一方面領證，一方面購買，配給證至本月二十日分配，月底完竣，第二號「地」字購買布匹將繼續配購云。

【又訊】第二次擬配之物資，爲沒收敵僞之布疋，經當局數度與劉攻芸局長之洽商，已獲結果，上週末之參議會，已通過決以棉布三萬疋，平價售與配售處，分配配售。本市公教人員，每人可獲得十碼，配售處方面，對布疋之質料，昨已向敵僞處理局要求，以士林布及嗶嘰等較佳者爲限，該處負責人稱：此次配售標準，價格不易命定，擬於日內獲得樣品，有所招待報社記者，出示云。

昨起實施改善中區交通
情形欠佳亟待改進
汽車電車疾馳寬路人力車等擁塞狹道

記者昨晨環繞中區數週，對改善後之交通情形作一次巡禮，南京路上人力車，三輪車已斂跡，闊寬馬路上祇有電車和汽車行駛，予人以輕鬆的快感，但往日平靜的江西路，今天因改爲雙程行車擁擠的密度比昨天的南京路有增無減，漢口路，九江路更顯得異常紊亂，因爲原來行駛南京路的三輪車與人力車都集中到這些次要的街上來了，而這幾條路的寬度不及南京路一半，外灘情形無甚改變，故全市交通，如其說是改善，不如說把肉瘤，比較更合式些。警察把停駛在路旁汽車的執照收去後，告訴司機：「等一下子到局子裏去取」這意思就是要罰他的錢，[illegible]一腳踢開了「搭擋」發動了[illegible]

高院昨審奸四起
陳逆伯華改處三年六月

【本報訊】高院昨審訊漢奸嫌疑案數起，茲分誌如下：㊀專奸陳紹媽，曾任僞上海特別市諮詢委員會委員，及恆產地產公司董事長，係陳逆公博之親信紅人，會憑藉敵僞勢力，在江灣一帶徵收土地，供敵租用，昨日審訊時，陳逆當庭否認徵收土地，供稱：僅係出資收買，并不强迫，幼無述給日人當奴才之痛苦萬狀，頗有悔不該從賊之慨，庭上傳詢證人，錄取證言後，改期再訊。㊁沈關泉，戰前任職本市公共租界工部局總辦事處，「一二八」日軍佔領租界後，沈逆即入僞上海特別市警察局充任職員，旋又任僞上海監獄助理典獄長，典獄長，代理典獄長等僞職，在「任期」內會派遣監犯一千二百餘人，至舟山羣島洲礁山一帶爲敵軍服役，搬運材料，幫助建造炮台，防空壕等防禦工事，因工作過度，遭敵軍凌虐而死者，有八十餘人之多。沈逆并將牢中所存廢銅，交由敵軍以軍用卡車運去製造軍火。又曾利用職權，將監中大批紙張，呢料，白灰布等大量物資，私自出售，納入私囊，均經證人陳維範指陳確實，沈逆在偵查期間，亦供認不諱。昨日高院開調查庭時，提出已判刑之僞司法行政部長吳頌皐作證，據稱：僅知當時監獄之囚糧經費困難情形，確係實情，其餘各節，均不知悉，吳逆證畢，押下後，庭上復訊問一過，改期再訊。㊂成憲昌，原任英商中國肥皂公司營業部主任之職，太平洋戰爭爆發後，該公司即被日軍接收，託交大日本油脂會社經營管理，成仍蟬聯原職。至民國卅一年參加日本軍部要求派得油脂原料，製成肥皂，助敵推銷，并乘機相賺，剝削財極鉅，昨經高院審理終結，定本月十七日宣判。㊃張一峯，於民國卅年在浙省鎮海組織僞鎮海貿易業組合，自任「組合長」，於卅一年改任「理事長」，與日敵海軍部勾結，代辦紙張，明礬，短木，藥材等件，卅二年來滬，租屋博物院路開設立豐行，與敵海軍軍官木村，陸軍中尉管原等勾結，代辦木材運輸，該案亦於昨日審結，定十七日宣判。

又高院昨日上午判決漢奸嫌疑案二起，僞京滬滬杭兩路特別黨部主任委員陳伯華，前經高院判處有期徒刑七年，自最高法院發還更審後，昨晨由高院刑二庭庭長蕭變棻，偕洪楊兩推事升座，重行宣判，改處有期徒刑三年六月，褫奪公權三年，財產沒收

張羣昨抵滬
日內卽飛美療疴

四川省主席張羣，因頭部生瘤，請假三月，昨乘專機由渝飛京，當日下午五時，復由京飛抵上海，降落於江灣機場，卽赴寓邸休憩，同來者爲其夫人及公子繼正與醫師蔡秉奇等，據悉：張氏已與美官方洽妥，所有手續均已辦就，日內卽乘美軍專機飛往美國，各方人士以張氏之突然患病出國，非常關念云。

勒索不遂架走同鄉
倪兆慶被綁獲救
警局破案迅速僅費十小時

【本報訊】昨日本市閘北警察局又破獲一綁架案，自出事起至破案止，僅費時十句鐘，可謂迅速之至。茲將詳情錄後：有淮安人倪兆慶，廿七歲，住閘北大陽橋自建草棚內，於前日下午五時許，突有壯漢三名闖入，誣指倪私藏步槍廿枝子彈一千發，不問情由卽將倪兆慶架走；事後由倪之胞弟倪兆瑞報告該管閘北警局，由司法股長王守訓詢問倪兆瑞對於其最近兄動態。據倪供述，前三天有同鄉人譚家喜曾來向其胞兄倪兆慶借法幣一百萬元，倪不允，後再三與之談判，始減至卅萬元，約好前日（八日）來取，但其兄無力籌措，或係被譚擄去。王股長根據此線索，多方調查譚之居處，於昨晨三時許親自督飭股員楊和平率領大批員警馳往息閭路孫家宅一草棚內，將倪兆慶救出，並拘獲參加綁架匪犯譚家喜（卅一歲淮安人），趙玉山（四十歲淮安人），徐大富，（廿歲淮安人）三名，及從犯貢紹（卅三歲淮安人）一名，卽併帶局偵訊，一俟審訊完畢，卽將移解警備司令部法辦。

萍水相逢竟是騙子
張雲紅滑竊款逃終被捕

【本報訊】無錫人，陸國祥，（四十五歲，住無錫北門城腳卌二號），於本月七日，携帶鉅款來滬辦貨，在火車中與一乘客張雲紅（卅二歲常州人）談得很投機，引爲莫逆，迨車抵上海後，二人即相偕同赴西藏路，開大陸飯店五〇二號房間，當晚又同赴東方書場聽書，返旅館後，張忽假小便爲由，一去不返，陸始發覺攜來皮箱一只，內置現鈔一百六十萬元，不翼而飛，方知過當騙子，次晨即報告該管新成警局，請求查緝，不料陸國祥在前天早晨十一時，行至八仙橋黃金大戲院門口，與張相遇，後面另有一人，名張三大，係張之妻舅，手携騙得皮箱一隻：冤家狹路相逢，陸國祥即上前將二人扭住，拖往新成警局，抄出原贓，現鈔一百另八萬元。警局以張雲紅非法竊取他人財物，移交地檢處究訊。

吳市長昨在參議會
報告施政概要

各位參議員：今天上海市第一屆參議會第一次大會，鄙人奉參加，非常愉快。市府施政已有書面報告，順在書面報告以外，再補充之。

我國在政治上已走向民主大道，國楨願忠實報告各位，如有不對的地方，請各位指正，對於施政方針，作扼要報告，惟國楨任職僅三月餘，自當不免疏虞，應請指正。

（一）糧食問題

辦理米號及倉庫存米登記，共有四千餘萬担，後經查明，僅二十餘萬担；在登記中，發生重複情事，幸承行政院與糧食部尤分協助，洋米源源運到，存米得以充沛，此係第一點錯誤。市府提倡吃雜糧米，會經專家研究，雜米含有維他命營養極佳，抗戰期間，大後方均吃川糙產米，並無影響。但上海人嗜吃白米，習慣養成，不易更改。今市府對中等米價決予維持，上等米價則實行議價，普通米價不漲，一般物價卽不致上漲。現糧食部繼續採運中國米來滬，對食米供應有把握，價格不致波動，九月份新穀登場，米價且可下降。但市府提倡食用糙米之政策失敗，彰彰明甚，此係第二點錯誤。

（二）工潮問題

在英美各國，戰後紛紛發生工潮，可見此係爲不可避免之事。政府的政策，在求勞資合作，增加生產，絕不偏袒任何一方。處理勞資糾紛，完全依照勞資爭議處理法辦理，首先予以調解，調解不成，繼以仲裁，雙方應絕對遵守，法令應嚴格執行。現在上海工人的待遇，超過美國工人的待遇，而效力則不及美國，勞工紀律鬆懈更多。國楨就任以後，爲維護勞工紀律，會宣佈非依程序不得怠工罷工。三閱月來，勞方極能體念政府的意旨，工潮倘屬平靜，政府決努力使勞資合作，希望參議員對此多多匡助。

（三）房荒問題

上海人口較戰前增加，房屋則較戰前減少，且因非法佔據，非法租賃，及建築減少等原因，遂形成嚴重的房荒問題。市府將取締非法佔據房屋，行政院上海各機關房屋分配委員會因成立較遲，鮮有成績，擬於該會結束後，轉請各該上級機關核辦，本人對此已有決心，其次取締非法租賃及索取頂費，因司法獨立，市府無强制執行權，此事正向行政院請示中。其三，獎勵建築，減免地價稅，新屋租金不予限制。

（四）碼頭竊盜問題

上海爲國際觀瞻所繫，管理碼頭機構不統一，近正積極成立港務委員會，爲集中管理起見，上海市港口如青島一樣，最好交市府管理，以一事權，此點深望參議會予以支持。

吳市長繼對市長經常部門作扼要報告，略謂：

「復員以來，市府編制及預算均未確定，一切不易入於正軌。市政府現已決定組織，所有人員以不超過兩法公董局，前工部局，前市府之總和爲原則，照理本市人口增加，市政範圍擴大，人員亦應比例增加，但市府在力求緊縮起見，已裁去職員三四百人，現有人員不超過本年七月份人員之數額。

關於社會

處理工潮，已如上述。社會局對於救濟難民，雖當收容所，感化許多流浪青年，深盼參議員便往參觀，并提倡救濟事業。

關於警察

爲求社會安定，警察水準亦應提高，本市現有警察僅一萬二千人，不但人數應增加，員額警察須一萬五千人。

關於教育

本市教育經費，擬酌財政狀況，已逐漸增加，近三月來，自百分之九增加至百分之十九，希望在短期內增加至百分之二十五。市立學校學費則自明年秋季開始，定須添辦，一般人認爲私立學校學費太高，太少，以後小學改爲兩班制，中學將召集各私校負責人談話，決定財政須公開，小學免費額規定爲百分之二十，中學免費額百分之十五。

關於工務

現本市急要工程計有兩項：一爲搶修海塘工程，二爲防汎工程。關於海塘工程搶修經費，計三十萬萬元，由市政府，行政院，善後救濟總署，各分担十萬萬元。市府所認經費，業已照撥，行總亦撥材料協助，行政院則因財政拮据，尙未撥發。

關於防汎工程

爲疏濬溝渠，防止馬路積水，近三月來，已用去八萬萬元。并爲配合都市建設起見，設置都市計劃委員會，一切均在謀改善中。

關於公用

目前本市最困難者，爲中區交通過分擁擠，自今日起已實行改善中區交通辦法，本人今日曾兩度視察，未能滿意，明日將舉行檢討會，立謀調整。

關於地政

將加速完成土地登記，減低地價稅，保障人民產權。

關於衛生

本年中心工作爲努力防疫，依據以往之統計患疫與死亡率，均較一九三八年爲少。至於全市清潔問題，衛生局深感工具過少，以垃圾車一項而論，僅有九輛可用，在前租界時期，垃圾車有七十輛之多，可見首先須增加工具，次則勸導市民瞭解清潔意義。

關於民政

自九月份繼續辦理戶口調查，務使全市人口獲得精確之統計，次則利用保甲，協助辦理清潔事宜。

關於財政

三十五年度市府預算，收支計差三百萬萬元，所有稅收及支出，均須參議會審查，認爲可節省者，必予節省，應增加者，必予增加，目的在使收支平衡。因備忘遇樂捐爲大宗稅收，殊不合理，如何調整，極願開教。

最

後吳市長鄭重表示，市府任何措施，絕對公開，期獲信心。卽如清查團清查中央市場物資一案，在市府處理中央市場所定原則，凡屬前任會遵照中樞所定原則，凡屬於僞中央之物資，歸中央接收，凡屬于僞市政府者，歸市政府接收。鑒於前市長有鑒於員工長警生活艱難，會簽呈主席請撥十萬萬元辦理員工福利事業，本人蒞任時，由興業信託社處理僞中央市場之物資，約計三十一萬萬元，大多數均用於員工及長警之米貸金，斯時清道夫每月薪津僅三萬元，加米貸金二萬元，合計爲五萬一千元，正發生罷工情事，在本人就任時，故不能不繼續發給，自八月份起，中央調整公教人員待遇，此項米貸金卽停發。關于處理僞中央市場物資一案，不僅歡迎清查團清查，並歡迎參議會信任市府，參議會所決定之事項，市政府無不忠實執行。尙望多多指教，以匡不逮。

勝利後首屆體育節 昨舉行盛大慶祝會

全日展開各項體育活動

昨日爲勝利後首屆九九體育節，本市自晨迄晚，在各處運動場所展開各項競賽及球類表演，情況均極熱烈，體育館內上午九時，並有周尙講「體育與衛生」，金兆均講「大上海體育之展望」，聽衆五百餘人，周金兩氏對主題闡述甚詳，至十一時半許始畢，晚八時上海電台由體協會總幹事邵汝幹廣播「體育節之意義」，茲將各處表演及競賽情形，分誌於下。

九九體育節游泳賽蛙式二百碼冠軍劉天眷小姐（左）自由式五十碼冠軍湯錦小姐（右）合影（中國社攝）

游泳池畔 情況熱烈

體育節游泳賽，昨下午二時，在虹口游泳池舉行，項目計男子六，女子一，賽員四十三人，中青胸員亦臨時加入，由李文元發令，觀衆數百人，情況熱鬧，成績圓滿。㈠五十碼百碼自由式，競爭最烈，參加者有陸順根，陳玉泉，陸惠傑等好手，名將錢仁澤，中途放棄，否則，亦有得分希望，五十碼預賽成績廿六秒，較決賽爲佳。㈡四百碼自由式，參加健將亦不少，結果由陳玉泉，錢仁澤，許守强，獲得一，二三名。㈢女子祇有劉天眷一人，參與比賽之莊煦超，臨時放棄，減少興趣不少。㈣花式跳水參加者四人，姿勢美妙，博得觀衆不少贊美。

各項決賽成績如下

項目	第一名	第二名	第三名	成績
五十碼自由式	陸順根	周懿榮	陸惠傑	廿六秒六
百碼自由式	陸順根	陳玉泉	王俊傑	六〇秒四
百碼仰泳	許守强	陸惠傑	卓宗一	一分廿一秒六
二百碼蛙式	官知節	祝嘉祐	鍾壽鈞	三分三秒五
四百碼自由式	陳玉泉	錢仁澤	許守强	六分十三秒
女子二百碼蛙式	劉天眷			三分五九秒四
花式跳水	賀志	梁惠標	易慧伯	五〇分三

田徑表演 創新紀錄

虹口中正公園下午四時起，由六分團體育會會員表演田徑運動，觀衆甚多，項目六種，結果樓文敖三千公尺，又破全國紀錄，各項成績如下：

項目	第一名	第二名	第三名	第四名	成績
一百米	談清	張志青	彭承劍	吳仲海	十一秒五
二百米	談清	彭承劍	張志青	胡伯華	廿三秒二
八百米	林燦然	馬重光	談志祥	張仁傑	二分十一秒一
三千米	樓文敖	呂鴻高	王有富	徐傳賓	九分四三秒二
鉛球	宋子卿	金堃	徐永煥	彭承劍	十一米四八
立定跳遠	馬重光	張志青	陳月高	談兆豐	二米七八

小型球賽 二場交鋒

晉元公園內，昨日自下午五時起，小型足球表演，首場，龍傑以三比一克聯隊，次幕鐵路以一對三負於中央，戰情誌後。

五時餘，裁判張志仁鳴笛開賽，聯隊先聲奪人，三鋒並進，龍傑趙永芳力阻，前鋒反攻，果見厲害，五分鐘時，余木森首中紅心，一比〇佔先，未幾聯隊張仁義板回一城，成各一和局，惟十分鐘時，龍傑谷廸榮連中二元，即以三比一結果，上半時，下半場，各無建樹，龍傑三比一勝聯隊。

△龍傑 臧文茂 兪振岳 林紹鈞 草九滸 趙永芳 吳開明 王步鰻 谷迪榮 余木森
△聯隊 王福山 張仁義 姜閣清 羅錫榮 薛沛然 於惠敏 趙雨民

第二場，裁判王重業，開賽後，中央首攻，鐵路雖以丙組球員，致雖有大將如韓龍海，李垚，費春華，亦告失去重心，致爲中央所乘，吳紹泰首開紀錄後，又告中的，瞬以二比〇佔前，末幾金祿生錦上添花三比〇，中央遙領，上半時終場時，鐵路陸炳生板回一球，即以一比三完畢上半場，休息後，兩軍再戰，鐵路雖力圖挽救頹局，奈中央後防嚴密，無法得逞，遂以一比三負於中央。

△中央 蒲錦才 金家麟 黃振東 岳仁孝 高金祿生 吳保正 呂紹泰 吳紹民
△鐵路 張渠 曹禮明 韓龍海 費奉華 李垚 張傑 陸炳生

草網幼單 錦標有主

晉元公園尙有草地網球男子幼級單打決賽一場，五時卅分，鄺文瀚對高震丘，裁判毛鴻貴，開賽後，鄺文瀚以老練之球藝，節節逼迫，高震丘終告不敵，首盤以〇比六見負，第二盤中，鄺仍一路佔先，以五比〇領前，尙餘最後一局時，高漸見得手，但大勢已去，又爲鄺文瀚以六比〇完畢全賽，而獲三十五年草地網球男子幼級單打冠軍，賽畢當場由網委會主席程貽澤頒給冠亞軍銀盃各一座。

鄺文瀚 六－〇 六－〇 高震丘

乒乓表演 紅隊勝利

市體育館，下午有乒乓及籃排球表演，乒乓表演，四時半開始，觀衆數百人，由紅隊與白隊對壘，裁判陳霖笙，陳季茂，名將傅其芳，王友信，兪誠，張孚瑋，楊開運等均參加角逐，表演精彩萬分，博得掌聲不少，結果紅隊以三比一勝白隊，結果如下：

（紅隊）	（白隊）	（比數）
傅其芳	張孚瑋	三－一
王友信	楊開運	三－二
兪誠	高宏興	三－一
王友信 傅其芳	楊開運 張孚瑋	三－一

籃球排球 緊張精彩

籃排球表演，六時半開始，觀衆七百餘人，秩序良好，情況最見熱烈，首場女子籃球，雪白對青聯，揭唱開羅戲，青聯球藝突飛猛進，雪白竟爲之束手無策，第一節青聯四分，雪白一分，上半時青聯以十四對七佔優，休息後雪白仍無起色，青聯所欲爲，末節，雪白較爲順手，惟狂瀾難挽，結果，青聯乃以卅二比廿二克雪白。

繼之男籃華南戰紅隊，開賽後，紅隊先聲奪人，着着佔先，華南力追，成九比九平手，此後紅隊漸見落後，上半時華南以廿一對十二領前，易籃後，紅隊努力掙扎，果見起色，但華南亦不肯放鬆，故形成拉鋸局面，終場時，華南以三十對廿一挫紅隊。

排球表演，於八時三刻開始，精武對華嚴，裁判陳昺德，劉荷生，精武開球，華嚴首先得分，精武隨之加緊扣壓，戰局即趨緊張，且兩隊各拉名手助陣，學崇鄭吉常等助戰精武，汪德元董加入華嚴陣督，故實力平衡，第一局完畢，精武以十二比廿一見負於華嚴。

第二局再戰，華嚴緊追不捨，以四比一領前，精武力追，分數漸見接近，終成各五平手，但華嚴於易地時，仍以十一比六再度領先，嗣後精武又告抬頭，有十七平等之局，結果華嚴又以廿一比十九連勝。第三局，華嚴仍極猖獗，精武陣容散漫，士無鬥志，華嚴以十一比七前導，精武力圖挽回，果見起色成十六平手，士氣爲之一振，板回一局。末局，雙方競爭更烈，表演非常精采，華嚴頗合作默契，頗佔優勢，卒以廿一比十八獲勝，結果三對一，華嚴勝精武。

華嚴 廿一－十二 廿一－十九 十九－廿一 廿一－十八 精武

羣聲籃球隊 今可飛抵滬

菲島羣聲籃球隊，自抵廈後，迭傳來滬消息，終因船期關係，不克成行，昨日本市籃委會，又接該隊領隊林球光來電，於今日搭中航機來滬，預計下午可抵龍華飛機場。

排球女組重決 友隊戰友聯

首屆排球聯賽，女子組務本，友隊及友聯三隊，積分相等，重行決賽冠軍，採單循環制，今日爲友隊與友聯對壘，賽前另有乙組總決初賽及次賽各一場，六時一刻起，華光遇蘇聯乙，七時仁餘逢華聯。

聯合國軍隊田徑賽 在柏林世運會場舉行

八國參加角逐情況頗爲熱烈 十年未經點燃火炬重見光明

結果美國以五十七分佔第一位

【聯合社柏林八日電】聯合國軍隊，今日在此間世界運動大會場，舉行盛大田徑比賽，參加者計八國，觀衆不下七萬五千餘人，美國隊以五十七分佔第一位，丹麥及比利時隊以三十及二十一分佔第二及第三位，其餘各國得分，計法國二十二分，荷蘭十一分，盧森堡九分，捷克五分，未經點燃者已十年之奧林匹克火把，又把係在二十餘年前燃着，此次比賽爲大戰結束後歐洲規模最大之運動會，奧林匹克火把，今番又復重放光明，大會負責人感謝蘇聯於茲，由美國麥克那尼將軍領導，截至開會前之成績，比賽結果，共打破歐洲紀錄七項，但結果大失所望，比賽選手奎爾克以五十呎四吋二分之一成績，打破十六磅鐵球紀錄，比利時代表昆奈以四九秒一轉取四百米冠軍爲一百九十呎零七吋，打破預賽時盧森堡選手即魚貫步入會場，同時並會揭幕時，由軍樂隊兩隊奏樂，八國選手安徒生擲槍成績，丹麥選手安徒生標槍成績，鳴砲助興，比利時，丹麥及英，美隊隊最少，捷克隊僅有選手四人，麥克那尼將軍致開會詞後，運動場之一端，即鳴砲一響，然後由賽跑者一人手執已燃火把，跑至運動場將高牆上之奧林匹克火把引着，各項主要成績如下。

項目	第一名	第二名	第三名	成績
百十米高欄	羅森爾（美）	加西狄（美）	吉爾森（丹）	十五秒三
標槍	安徒生（丹）	克勒摩（盧）	吉爾森（丹）	一九〇呎七吋
五千米	柴消德（捷）	愛米林（法）	斯都曼（比）	十四分卅一秒
八百米	索蘭森（丹）	巴力赫（盧）	達西士（法）	一分五十三秒六
三千米接力	美	國		
一千米接力	美	國	法	

（接上表）三千級跳 凱克爾（丹） 狄亞堡（法） 恰可斯（美） 四四呎七，八吋
一千米接力 美國 隊 丹麥 隊 法國 隊 三分廿二秒

戰區學生還鄉轉學 教部通令予以便利

賀司長師俊奉派來滬 昨召教育界商談辦法

教育部以後方不還移各專科以上學校，籍隸收復區之學生，在勝利以後，紛紛請求還鄉轉學，當於本年二月間公佈「國立專科以上學校戰區學生還鄉轉學辦法」，現在後方是項學生已將繼續到達收復區，而收復區各國立專科以上學校，以校舍困難，學額擁擠，以及科系年級之不同，對於是項學生之收容，尙有困難。故教育部派司長賀師俊來滬負責召集滬市國立專科以上學校主持人，商討具體辦法，俾是項學生得早日入學。賀氏已於昨午假新生活俱樂部，召集交大吳校長保豐復旦章校長益等十一單位負責人詳細商談，決依照部定辦法及部令所指示，另行定期招考是項學生。

還鄉轉學辦法

國立專科以上學校戰區學生還鄉轉學辦法如下：第一條，凡復員以前在陝西甘肅四川西康，貴州，雲南各省境內，繼續辦理之國立以上專科學校之戰區學生還鄉轉學，仍本辦法辦理之。第二條，本辦法所稱戰區學生係指抗戰期間，籍隸戰區受戰事影響內遷就學，現在肅條各校肄業已取正式學籍之學生而言。第三條，戰區學生志願還鄉而家庭經濟不能供給旅費，經所在學校嚴加考核證明屬實者，得於卅五年七月底以前，向所在學校申請並由學校造具名冊，（如附式一）轉請教育部核給返回原籍旅費。（前項旅費標準另定之）第四條，戰區學生家長，於復員後仍留住第一條各省境內或家長已領取遷回復員費者，回鄉時不得申請旅費。第五條，戰區學生志願還鄉轉學者得於卅五年七月底以前，聲請所在學校發給轉學證明書，第六條，戰區學生持有前條轉學證明書，得向志願各校申請轉學，不受年級之限制。收復區各校對於前項學生，應在可能範圍內，予以便利盡量考取。第七條，戰區學生轉學不能錄取者，核回原校繼續肄業，但不發給回校旅費。第八條，戰區學校原係借讀者，應回本校復學，第九條，第一條各省境內原有專科以上學校戰區學生還鄉轉學，得適用本辦法之規定。第十條，本辦法自公佈日施行。

海外體訊

【芬蘭京城八日電】此間本日舉行運動會，選手海諾，四英里賽跑成績爲十八分五十七秒，打破世界紀錄，按世界紀錄爲十九分一秒，係於一九三三年七月二十日爲一芬蘭選手赫魯所造成者。

【墨西哥京城八日電】此間舉行國際網球比賽，本日捷克特菲華羅家與萊士，本日晚間，與都賴斯作十回合比賽，獲得勝利。

【捷克京城八日電】此間羅尼以八對六，十一對九，六對三之比數，擊敗法國貝納特，獲得男子單打錦標，混合賽羅馬尼亞之羅拉克夫婦，以六對三，七對五之比數，擊敗法國阿台斯萊姆君與捷克彌斯戈撒小姐，此外捷克特羅尼與加斯卡以六對三，六對四，六對四之比數，擊敗澳洲哈貝，與南斯拉夫柏拉達，獲得男子雙打錦標。

裴斐博士 今公開演講

下午五時在青年會

【本報訊】美國國際問題專家裴斐博士，除在學校演講及參加歡迎會外，在滬舉行公開演講四次。本月十日十一日及十七日十八日，每日下午五時起，在八仙橋青年會舉行。博士昨日休息。本日（十日）舉行第一次演講，聽講券可向市教育局或青年會索取。

國信紡織染廠爲買受沿瞿眞人路空地徵詢異議公告

茲憑中朱錫麟 朱炳麟受 坐落瞿眞人路滬南區七圖收字圩二號第五十八甲坵基地一畝七分二厘二毫業已給付定銀約期成交於上開基地如有地上權或任何權利關係者請於九月十五日前書面附證向南京東路二三三號哈同大樓一二三三號本廠聲明逾期即行立契割不得再有任何異議特此公告

杭州孔鳳春香粉號爲採用「梅熊脂」及「鷹熊脂」二名稱徵詢異議啓事

本號出品冷霜及擦臉用「鷹熊脂」（一稱美容脂）之名稱故於數日前登新聞報徵求異議旋有某同業持函前來聲明現決予放棄另用「梅熊脂」及「鷹熊脂」二種名稱各同業如有異議請於三日內持證明文件及樣品來天津路長鑫里十七號本號上海發行所聲明否則本號即予採用

浙江東陽上盧盧月仙啓事

月仙十三歲時遵父母之命與眞北周大樹頭陳世榮結婚當時因未成年不堪蹂躪且肆意虐待逃返母家時逾十載今月仙年已二十五歲前項婚約依據民法第九七二九七三九七五九八〇各條應予否認特此鄭重啓事

央行業務局長飛津 謀推動出口貿易

同時視察央行業務

中央銀行業務局局長林鳳苞，偕同襄理浦衡如，於昨晨八時，搭乘中航機赴津。林氏此行任務爲：㈠視察央行業務。㈡調查該地出口貿易情形，并謀取推動，俾出口貿易更趨活躍。

糧食業免征營業稅 財部令擴大範圍

直稅局已轉令各糧食公會

財政部上海直接稅局頃奉財政部京三字第二四八號訓令，內開：「茲以國內普遍飢荒，實施救濟起見，對於糧食業之免征營業稅，應予推廣範圍。凡麥粉，玉米粉，高梁粉與其他豆類製造品之製造業，及販賣業，應一律視同糧食業，准予免征營業稅一年，仍自三十四年十月份計算。其已納之稅款，應予發還，以昭公允。除分令外，合行令仰該局遵照，并飭屬遵照辦理爲要。」該局已轉令各糧食業同業公會一體知照矣。

省設銀行經理人 亦應申請登記

市商會自接社會局經理人應依法登記之通令後，即通告各業公會遵辦。惟最近市商會時接來函，以省設銀行，其經理人等是否亦需依法登記爲問，該會乃於本月四日，以快郵代電請社會局查復。茲據社會局負責人告記者稱：依公司法之規定，組設之公司選任經理後，均應申請登記。

紗布停止南運 榕市紗布價升

【中央社福州九日電】福州八月份進口貨物，總值達七十八億八千餘萬元。內以棉紗，布疋爲大宗，約佔百分之七十。日前政院通令棉紗棉布暫停南運，此間紗布價日來已升起十分之一二。

明年台灣蔗糖 可生產卅萬噸

台糖公司總經理沈鎮南定日內赴台灣，督導糖產工作。聞目前正值甘蔗播種時期，該公司爲鼓勵蔗糖生產，本年貸款項共台灣流通券兩億元，種蔗九萬甲，預料明年全台可獲糖三十萬噸。

行情表

九月九日 單位法幣元

▼金銀

烚赤開盤	二•二三五•〇〇〇
最高	二•二四〇•〇〇〇
最低	二•二〇五•〇〇〇
午後價	二•二三〇•〇〇〇
最後	二•二五〇•〇〇〇
飾金	二•三九〇•〇〇〇
紋銀	二•五〇〇

▼利率

中央銀行利息掛牌	六角
貼現（千元）	五角
拆款日拆（千元）	五角
錢業公會掛牌拆息（千元）	五角
暗息（每元）	一角七分

▼外匯

中央銀行外匯掛牌 美匯（出）	三•三五〇
（進）	三•三〇〇

▼外幣

美鈔開盤	三•四三〇
最高	三•四五〇
最低	三•四二〇
午後價	三•四三五
港票三〇年	七〇〇
港票三六年	七〇〇
港票三七年	七二〇

▼公債

統甲 開市	二•三三〇
統乙	二•三三〇
統丙 最高	二•五〇〇
最低	二•三三〇
最後	二•四〇〇
統丁	二•三〇〇
統戊	二•三〇〇

▼華股（出）

永安公司	三•三〇〇
永安紗廠	六八五
美亞綢廠	四•三五〇
景福	二•六〇〇
勤興	三•二〇〇
新光	三•一〇〇
新亞	一•四〇〇
中法	二三〇
信和	三五〇
中華書局	四•四〇〇
大中華火柴	二•〇〇〇
內衣	二•四〇〇
中紡	五•四〇〇
商務印書館	一〇五•〇〇〇
世界書局	九•五〇〇

▼外股（出）

怡和紗廠	九•二〇〇
業廣	四•四〇〇
英聯	二•二〇〇
會德豐	二六•五〇〇
平	二•五〇〇
紙業	一•九〇〇
航業	一•六八〇
鋼業	二•六〇〇

▼米糧

南橋新粳	六〇•〇〇〇
葉榭又	五八•〇〇〇
無錫白破	六〇•〇〇〇
角里薄稻	六〇•〇〇〇
溧陽洋尖	五四•〇〇〇
崑山又	五三•〇〇〇
無錫杜尖	五三•〇〇〇
本廠碾尖	四二•〇〇〇
南京埠元	四七•〇〇〇
丹陽白元	九八•〇〇〇
又新陰元	九六•〇〇〇

▼食油

青島生油	一〇一•〇〇〇
又蠻又	一〇三•〇〇〇
又桶又	一〇六•〇〇〇
新桶又	一〇八•〇〇〇
大有又	一〇三•〇〇〇
又菜油	八六•〇〇〇
順餘又	八六•〇〇〇
大德又	八七•〇〇〇
又桶清油	一〇一•〇〇〇
又豆油	九五•〇〇〇
大連桶又	一〇〇•〇〇〇
常州又	九五•〇〇〇
大昌豆油	九三•〇〇〇
大有又	九三•〇〇〇

▼麵粉

老車一號	一六•三〇〇
炮車又	一五•三〇〇
泰山又	一五•〇〇〇
孔雀又	一四•八〇〇
兵船又	一四•八〇〇

▼燃料

陽泉焦作煙	四八〇•〇〇〇
煙煤提塊	三四〇•〇〇〇
煙煤篩塊	三七〇•〇〇〇
白煤小子	二六〇•〇〇〇
白煤屑	一三〇•〇〇〇
上等煙煤屑	一七〇•〇〇〇
普通煙煤屑	一五〇•〇〇〇
煤球（高貨）	六•〇〇〇
煤球（中貨）	五•五〇〇
煤球（次貨）	四•五〇〇
蒲包炭（担）	一四•〇〇〇
簍炭	一七•〇〇〇
松柴	七•〇〇〇
柴栗	九•〇〇〇
雜柴	六•〇〇〇

▼日用品

光華家用皂	三〇•五〇〇
固本肥皂	四八•〇〇〇
箭刀	四八•〇〇〇
黃鮮茂百塊	三〇•五〇〇
亨利	三三•〇〇〇
牛牌	一六•〇〇〇
光華	一〇•〇〇〇
美華	一〇•〇〇〇
白禮氏	二〇•〇〇〇
鷹牌	二五•〇〇〇
僧帽	四六•〇〇〇
美麗火柴	六〇•〇〇〇
鳳凰火	六〇•〇〇〇
玫瑰	四一•〇〇〇
南京	三六•〇〇〇
上海	三七•〇〇〇
甯波	三六•〇〇〇
採菊	三五•〇〇〇

▼棉布

美亭士林	一〇六•〇〇〇
鶴鷄士林	一〇三•〇〇〇
桃花女士林	九三•〇〇〇
大陸淺士林	八四•〇〇〇
大陸深士林	八四•〇〇〇
紅歌女淺士林	八〇•〇〇〇
紅歌女士林	八五•〇〇〇
190交通圖士林	九五•〇〇〇
190金九鼎士林	九〇•〇〇〇
190繁華夢士林	一〇一•〇〇〇
190羅漢圖士林	一〇三•〇〇〇
190時裝圖士林	一〇三•〇〇〇
190新家庭士林	一三五•〇〇〇
60羅漢圖安安藍	九八•〇〇〇
時裝圖標準布	八四•〇〇〇
16磅榮豐粗布	九五•〇〇〇
大陸元細布	六六•〇〇〇
12磅天馬細布	五七•〇〇〇
藍雞細布	六〇•〇〇〇
神龍細布	五八•〇〇〇
龍頭細布	六五•〇〇〇
五福細布	五九•〇〇〇
彩球細布	六〇•〇〇〇
霸王藍布	一〇五•〇〇〇
大陸藍布	六九•〇〇〇
星星藍布	九〇•〇〇〇
勝利藍布	八〇•〇〇〇
一〇三六漂布	八七•〇〇〇
馬球漂布	八四•〇〇〇

▼棉紗

四二支藍鳳	二•四〇〇•〇〇〇
三二支水月	二•三八〇•〇〇〇
四二支寶光	二•二八〇•〇〇〇
四二支日光	二•三〇〇•〇〇〇
四〇支銀月	二•四〇〇•〇〇〇
三二支銀月	一•六〇〇•〇〇〇
三二支寶船	一•六一〇•〇〇〇
二〇支特雙馬	一•六二〇•〇〇〇
二〇支特金城	一•六二〇•〇〇〇
二〇支日光	一•四八〇•〇〇〇
二〇支寶光	一•四〇〇•〇〇〇
20支金寶星	一•四〇〇•〇〇〇
20支藍鳳	一•五〇〇•〇〇〇
20支金元寶	一•四二〇•〇〇〇
20支帆船	一•四一〇•〇〇〇
20支新醒獅	一•四二〇•〇〇〇
20支特紅奎	一•四四〇•〇〇〇
20支好做	一•四五〇•〇〇〇
20支天女	一•三五〇•〇〇〇
20支金橋	一•四一〇•〇〇〇
16支紅蜂	一•三〇〇•〇〇〇
16支三明	一•三五〇•〇〇〇
16支光明	一•三二〇•〇〇〇
16支天女	一•三〇〇•〇〇〇
16支奔騰	一•二九〇•〇〇〇
16支金元寶	一•二八〇•〇〇〇
13支日光	一•二七〇•〇〇〇
10支童子軍	一•三〇〇•〇〇〇
10支金寶星	一•一〇〇•〇〇〇

▼棉花

白洛去	一六六•〇〇〇
米特林	一六五•〇〇〇
籽花	二六•五〇〇

▼廠絲

高勻度絲	三•三〇〇•〇〇〇
普通五担	三•三〇〇•〇〇〇
普通另担	二•二〇〇•〇〇〇
千經五担	一•七五〇•〇〇〇
千經另担	一•七〇〇•〇〇〇

▼人絲

一二〇號天橋現貨	二•七三〇•〇〇〇
一五〇號金環星	二•一五〇•〇〇〇
一二〇號金三馬	二•二〇〇•〇〇〇
一五〇號金三馬	二•〇〇〇•〇〇〇
一二〇號銀鳥牛光	二•三五〇•〇〇〇
七五號金鷄牛光	二•三〇〇•〇〇〇
一二〇號銀鳥	二•四〇〇•〇〇〇

▼茶葉

陳針眉	五〇•〇〇〇
陳中郡門	一六〇•〇〇〇
新紹妙	八〇•〇〇〇
新上白琳	一六〇•〇〇〇
小稀紅茶	九五•〇〇〇

▼棉織品

司麥脫襯衫	一六〇•〇〇〇
三地地新條府綢襯衫	一六〇•〇〇〇
延壽棉毛衫	八二•〇〇〇
水晶棉毛衫	八〇•〇〇〇
京牛棉毛衫	七二•〇〇〇
五和衛生衫	一〇〇•〇〇〇
鴉牌衛生衫	一五〇•〇〇〇
28支延壽襪	九六•〇〇〇
28支斑馬襪	一〇六•〇〇〇
28支紅菊襪	一二四•〇〇〇
大青彩花被單	一一八•〇〇〇
大發被單	一八•〇〇〇
42三六牌新條府綢衫	一三〇•〇〇〇
三六牌條變面絨衫	一三五•〇〇〇
99普天同慶公民裝	五八•〇〇〇
105普天同慶公民裝	四八•〇〇〇
33寶塔牌毛巾	八•〇〇〇
103又	九•〇〇〇
83玉兔牌毛巾	一七•〇〇〇
41玉兔牌美花毛巾	九•〇〇〇
303玉兔彩格毛巾	一二•〇〇〇
大發毛巾	一二•〇〇〇
地球綠光麻布香港衫	一三〇•〇〇〇

▼綢緞

天韓標準被面（每條）	一二五•〇〇〇
公益多福被面（每條）	二四〇•〇〇〇
美亞被面（棧單）（每條）	一八五•〇〇〇
美亞被面（現貨）（每條）	一八〇•〇〇〇
大誠格子碧縐（每碼）	五•五〇〇
志城格子碧縐	四•三〇〇
協興祥黑白縐（每碼）	五•五〇〇
協興祥40寸縐緞（每碼）	九•三〇〇
加重大偉呢	六•八〇〇
志城無光紡	一•八五〇
天香綢（每碼）	五•三〇〇
採芝綾（每碼）	四•三〇〇
志城色華經縐	二•六五〇
變絲軟緞	三•八〇〇
八錢國華綢	一•八〇〇
八錢麗華綢	一•九〇〇
七錢鑾錦綢	一•四〇〇
六錢鑾錦綢	一•一〇〇
杭羅（每兩）	一•六〇〇
杭紡（每兩）	一•八〇〇
冲電力紡	四•〇〇〇
鋼扣紡（每疋）	三一•〇〇〇
88碼標準洋紡（每疋）	五六•〇〇〇
普通洋紡（每疋）	二〇•〇〇〇
志城色羽紗	二•一五〇
志城A字光面緞（每碼）	三•〇〇〇

▼化粧品

無敵紙袋牙粉盒（五十袋）	二•三〇〇
無敵方盒牙粉（打）	一•〇〇〇
大號蝶霜（打）	一八•〇〇〇
小號蝶霜（打）	二二•五〇〇
三星牙膏（羅）	六〇•〇〇〇
黑人牙膏	八〇•〇〇〇
固齒靈牙膏	三四•〇〇〇
迪蒙牙膏	三〇•〇〇〇
新棕欖皂	三七•〇〇〇
四合一香皂	二一•〇〇〇
椰子香皂	五•〇〇〇
菩薐皂	四•〇〇〇
美嫩皂	四三•〇〇〇
大號蝶霜（打）	一八•〇〇〇
大號雅霜	二二•〇〇〇
白熊脂	一一•〇〇〇
菩薐霜	一〇•〇〇〇
菩薐牙粉	八•〇〇〇
百雀香粉	一〇•〇〇〇
大號雙妹花露水	四一•〇〇〇
大號明星花露水	四二•〇〇〇
100塊利華藥皂	四六•〇〇〇

▼西藥

安淩賜保命補針	四•五〇〇
又補汁	四•五〇〇
肝百隆補針	六•〇〇〇
又補汁	六•五〇〇
德西丁藥膏（每打）	三•〇〇〇
壽爾賜保命針丸	三•〇〇〇
克利西佛	三•〇〇〇
加當片	三•八〇〇
阿司匹林	一•四〇〇
阿的平片	八•〇〇〇
凡拉蒙	五•〇〇〇
消治龍針	二•一〇〇
消治龍	二•一〇〇
消發地亞淨（片）	二•一〇〇
維他賜保命	四•五〇〇
好力生	三•八〇〇
沃古林眼藥水	五•四〇〇
黑獅〇〇六	八•五〇〇
淡獅〇〇六	六•五〇〇
萬金油白	七•〇〇〇
萬金油黃	六•五〇〇
頭痛粉	三•二〇〇
八卦丹	一四•〇〇〇
雙桃牌	一六•五〇〇
糖精	三•四〇〇
鷓鴣菜	八•〇〇〇
克寧奶粉	八•五〇〇
減疥油膏	八•八〇〇
九一四藥水	五•〇〇〇
科發疹藥	三•〇〇〇
雙魚賜保命	三•〇〇〇
配尼西林	四•〇〇〇

英商公會年會 開會·詞·全文（續）

㈨課稅問題 直接稅局一般商人所注意之問題，而其施行將對吾人均發生重要之影響者。營業稅，印花稅，及薪給所得稅，在上海開始征收，已頗經時日。但其可發生之全部影響，一時尙未得判易，尤以各稅例於四月間修改之前之法則，是否仍屬有效，尙未能明瞭之故。稅收中，多種在華尙屬創擧，在負荷已重之吾人，對之自不易發生好感也。

新稅所加之負擔，固屬繁重，而除此理由之外，頗有人以爲依據修改條例之所得稅，征收手續繁雜而困難，施行於此際，實非其時。

經過八年之戰爭，中國自然需要大量庫收，如稅賦之征收，基於普通及公平之原則，自無反對之理由。在考慮如何始可達到此種慾望，則如稅法條文愈形簡單，其實施愈易收效，其理至明者也。

㈩戰時損失問題 戰時商號及個人所受損失，應依何種程序要求賠償，迄今仍未見諸明文。據云，一九四五年底，（英國）外交部猶表示英國人之要求須經英國政府聲請，但迄今並未獲得關於聲請賠償之指示。本會最近已再函英國總領事署轉呈英國政府，指明此事已久經延誤。目下吾人除靜候發展外，殊未能更有所事也。

㈠㈠航務問題 根據一九四三年之中英新約，中國沿海及內河航線，限於懸掛中國旗船隻行駛。戰事結束不久，由中國政府之邀請，英商船隻乃參與協助善後救濟物資之分發。遇臨時特設外籍船隻載有救濟物資者，得進出沿海口岸，並附載貨物及旅客。於是經營沿海航務之英商公司，對於中國經濟復興，可能作有效之協助。

但自七月中旬以後，英商船隻，幾全部退出沿海救濟物資運輸之業務，蓋同時報章上正推進一種所謂「反對侵略中國主權」之運動也。際此建設時期之緊要關頭，一部份利益所支持之淺見式國家主義，竟使中國經濟失去一種至易獲得之外援，按即廉價之有效運輸力，此或可視爲不幸者也。在某一時期，行政院曾決定將長江口岸開放於海外來華船隻，但經有關方面之反對，此項祇能有利于中國經濟之措置，似已取消，長江，一如珠江及其他三角地帶，已與世外隔絕矣。至於海洋船隻來上海者，已日見增加。惟海港之擁擠，致令裝卸貨物大受阻延耳。

㈠㈡盜竊問題 寄貨商人目前所遭受之一種絕不愉快之經驗，厥爲盜竊之風行，輪船泊岸之遲緩，與碼頭搬運費之高昂。其在上海一切情形好轉之前，英國商人對於現狀，恐未能有所改善。不久以前，上海市長曾召集會議，討論此一問題，并決定採取積極行動，以應付此種盜擾。其辦法爲加强陸上水上警力，增加看守人員，以竭力將在碼頭一帶活動之匪黨予以殲滅。

㈠㈢保險事業 中外保險公司，現均受中國政府所頒行之種種條例所限制。據云在華一切保險，均應用中國法幣訂約，此足令營業額，比較戰前，大多銳減。在現行保險業條例下，登記及資本額之決定，均呈困難。故多數保險公司，在未獲悉新保險法各項規定之前，尙未能表示態度也。此項主要問題之闡明，已在請求中。所望者，即此本身原屬國際性之保險事業，能在適當基本條件之下，依照世界各地之成例，得以推行也。（未完）

戰亂亟·交通阻 川生絲業無法維持

絲業公會呈請政府救濟

【重慶八日航訊】生絲原爲我國輸出業之大宗物產，戰前行銷美蘇等國甚暢。抗戰發生後，政府爲適應環境需要，改用管制政策。惟管制過苛，鄉產生絲欲運至城內，亦有種種麻煩手續，且桑田亦須照田賦征實納糧，故農民多不願種桑，因此絲源入減。兼以戰時匯率過低，生絲業益呈不景氣現象。勝利後一年以來，渝市輸出量僅三千擔左右，問係政府未配給船舶裝運絲商自行籌置交通工具，成本益高之故，又戰時售出之絲，迄今尙有未收得政府之貨款者。且現渝市不能結付外匯，故週轉至感困難。加以局勢未定，戰亂日亟，該業廠商現已有數家無法維持而致倒閉者。該業公會爲挽救同業總崩潰計，已呈請政府作有效救濟。

本市證交所 規定股票漲跌標準

如超越規定即停止買賣

證券交易所爲防止股票價格暴漲暴跌起見，頃已規定對每一種證券，每日均有價格升降限度之規定。其規定根據下列標準：㈠股票價格在一百元以下者，升降限度爲百分之二十。㈡一百元以上至五千元以下者，爲百分之十五。㈢五千元以上者，爲百分之十。每種證券之升降限度，逐日懸牌公佈。所有應交價格，不得高於公佈限度之高價，或低於公佈限度之低價。如達到此項限度時，該所將停止當日該證券之買賣云。

川鹽減產 亦盼救濟

抗戰勝利後，自流井鹽產量大減，該地淡滷商倒閉甚多。蓋抗戰期中，西南各省食鹽均由自流井供應，當時雖用含鹽百分四十之淡滷，煎熬亦甚合算。惟目前因淮鹽輸入頗多，價格較低，以致自流井鹽場大受威脅，危機日趨嚴重，鹽商咸望政府能設法予以救濟云。

外貨阻塞上海 進口業一落千丈

自外匯率提高後，國產物品出口有望，市場扒吸有人，即起熾烈波動，惟進口商不無稍受打擊，近來似頗呈半停頓狀態。記者昨向進出口業各商行探詢，綜合各點如次：㈠上海碼頭費太昂，開價漫無標準，甚或超過美國一半左右。㈡內戰未已，通貨繼續膨脹，且各地交通梗塞，人民購買力薄弱，因此大宗物品存儲上海，不能轉運各地。㈢進口商運滬物品既不能如期吐脫，加以吃本過鉅，致虧耗不貲云。

昨日商情概述

▽黃金生氣未戢

金市昨日趨勢堅穩，蓋因同業頭寸均已軋金，而擁有餘資者乘機扒進，晨開二二萬五千，後一度回低至二二〇萬五千，未幾大戶猛扒，價步步上升至二二四萬二，後微有賣戶，午刻徘徊於二二二萬五千左右。下午買戶增加，市勢稍秀，以二二五萬有交易。

▽美鈔盤旋穩堅

外幣：美匯掛牌三三五〇未更。美鈔起伏平穩，晨開三四三〇元，後洋行稍有收吸，價高見三四五〇元。一度因投機多頭獲利有吐，曾軋小至三四二〇元。午收回至三四三五元。港幣交易寂靜，市勢徘徊原盤。

△統債由堅轉疲

統債暗市，交易閑散多頭有供售，各債由堅轉疲。甲，乙種軋平，丙種由二五〇〇元左右疲至二三三〇元，午收回至二四〇〇元。

▽紗市續告昂騰

現紗市況，繼續飛騰，因黃金仍堅，人心向上，再則盛傳華南方面採辦依然踴躍，閘繞道漢口，可私自運往，是以進戶不稀，交易活絡。各紗初開盤旋平穩，後即欣欣向榮。四十二支藍鳳現貨仍缺，廠家及客銷頗有收吸，行情續告挺升七八萬元。二十支雙馬，開時一五八萬有成交，收價升至一六二萬元。其餘粗細紗亦跟踵上挺。棉布以銀根見鬆，客帮稍有辦胃，門莊交易亦有點綴，各檔貨略呈堅秀。

▽絲市堅秀不拔

廠絲昨日開盤，因政府實施收購，大致於今（十日）實行，賣方觀望，開價較上週末好起十萬元譜。中級平穩，成交十五擔。人造絲亦呈堅秀局面。綢緞漲風轉烈，喊價雖高而鮮成交。

▽肥皂高貨續堅

日用品市場，昨日做開依然閒散，買戶觀望不前，惟賣戶或以進貨不易，亦無意低價吐脫。昨市以肥皂高貨趨勢較堅，固本升一萬元，箭刀挺二萬元，黃鮮茂堅六千元。火柴南京，甯波下挫五千至一萬五千元。洋燭平穩。

▽米市初定後跌

昨日米市，來源略澤不絕，南市場到三七九八石，北市場到六四二〇石。本街去路，初活後淡，散戶觀望，社商拋售，靖江米一千石，新粳見擁，新洋杜尖圍埠尖回小二三千元。食油買賣活絡，實銷略有進胃，而到貨微細，市情頓升三四千元。小麥，麵粉出口稍稍較濃，跟升一二千元。黃豆，青豆，綠豆，初堅後定，揀青，揀白，市呈萎疲。

△華股俱告向榮

華股證交於昨日開幕，正式開拍期迫近，人心興奮，一般游資都有躍躍欲試之望，昨市場外做開尙多，收吸頗有，行情俱告向榮。中途一度回低，市勢先挺後回，略比上週六軋挺。永紗高見七〇〇元，後在六六五元。美亞最高四千五，收價四三五〇元。景福，新光勤興各升一五〇元，榮豐勁挺卅元，信和升一五元，火柴好五〇元，中法昂二〇元，其餘也多趨上升。

△外股盤旋軋低

外股以業外及華商集團吐售不稀，價多盤低。僅紙業，怡啤兩股趨勢獨告堅秀。怡紗同小三五〇元，英聯降四〇〇元，會德豐軋平，業廣，鋼業各疲一〇〇元，航業跌小半成。

蘭谿發生鉅騙案

軍需教員茶房都上當　縣長亦被騙二萬五千

主犯李德祥已在建德落網

【蘭谿通訊】蘭谿旅社於七月中旬有自稱來旅客李德祥者，年二十餘，舉止豪闊，自稱係陸軍第五十七師司令部中校參謀，兼徐州綏靖公署連雲市防守司令部總務科長，會訪謁蘭谿縣范縣長，僞稱派勤務兵，赴福建浦城公幹，因川資不敷，向范縣長騙借國幣二萬五千元。事後並發覺，同行旅客陶樹滋，虞菊生，亦被騙鉅款，又向蘭谿旅社茶房勞榮根借去法幣四萬五千元，及向同旅社旅客林榮華騙去法幣三萬五千元。事發後，陶虞等聯名向蘭谿縣警察局報告。經該局積極偵查。近該犯李德祥已在建德補獲，茲將該案詳情探誌如左：

軍需首先被騙

陶樹滋，江西進賢人，充陸軍五十八軍司令部軍需，本年五月間，在杭州拱宸橋寓，同鄉蔡成城旅邸，因蔡之介紹與李德祥相識。（自稱建德人，祖居建德村橋）。蔡李云，向江西採辦大批磁器，三人於是同行，途中川資，悉由陶墊付，至鄱陽油墩橋附上村蔡成城家中，陶云無款可籌，以致無法採購，李遂空手返浙，陶因墊款未歸還，且身邊所存川資，不敷返里，不得已乃隨李回浙，冀收回墊款。

教員也上其當

李在鄱陽至饒州船中，復結識江西女中教務主任虞菊生（抗州人）因虞回杭省親，途中相談頗多投機，至鷹潭後，即同住一處，其時李身邊即不名一文，途中膳宿，悉請虞代墊付，言到蘭谿後，即可歸還，並云其兄李可楨，現任徐州綏署參謀長，不日即來蘭谿接洽要公，於十八號到達蘭谿，在新生路蘭谿大旅開房間等候，二十三日早上，李忽向同行陶虞二人稱；乃兄今日蒞蘭，已電知范縣長同往馬公灘迎迓，詎李一去不復返，至晚間，陶虞，電詢范縣長探詢消息，始知李之所云與事實不符。

竟向縣長施技

七月二十三日，李德祥冒充五十七師中校參謀及徐州綏靖公署連雲市防守司令部總務科長，往謁蘭谿縣范縣長，僞稱派班長勤務兵二名，赴福建公幹，因川資不敷，向范縣長騙借法幣二萬五千元，軍裝草履，儼然一軍官，且所借數目不大，范縣長遂慨然允諾。詎知係一巨騙，竟向縣長施技，膽大妄爲，實屬不法。

曾向茶房借錢

事後發覺悉彼又向同旅社二十一號旅客林榮騙去法幣三萬五千元。一月前曾到蘭谿，住蘭谿旅社向該社茶房勞榮根借過國幣四萬五千元，以馬褲呢軍服一套抵押，陶虞等至此始知受騙，陶共被騙二十萬元，虞被騙十四萬元，乃聯合向蘭谿縣警察局報告，請求偵緝歸案，追賠損失。

終在建德落網

蘭谿縣警察局據報後，即積極偵查，並函建德縣警察局協緝，頃聞該犯李德祥已被建德警局弋獲，並移送該縣法院究辦云。

吳江縣府派員赴鄉勘災

警隊擊退湖匪

【吳江通訊】吳江全縣水田居多入夏以來，亢旱異常，田禾受損甚重，一般鄉農咸持災禾，連日赴吳江縣政府報災，縣府據報爲愼重計，究竟災害有如何程度，亟應實地查勘，以資明瞭，隨即決定由田粮建設兩科各派職員二人，分爲兩小組赴鄉查勘，聞不日即將分別出發云。

【又訊】八月廿七日下午，有湖匪二百餘人，分乘大船七艘，攜有輕機槍五挺，步槍百餘枝，短槍二十餘枝，船上架有電訊設備，由太湖方面駛抵震澤區境，有所企圖，爲震澤區長龔積榴得報，即會同嚴墓區長吳維率同自衛隊馳往兜剿，於廿八日拂曉在吳濮境界遭遇，當即發生接觸，雙方槍林彈雨正濃密之際，更有江蘇省水上警察第三區所部聞訊趕到，士氣益壯協同追擊，匪卒不支向西北三山門潰竄，現龔嚴兩區將會同浙省南潯駐軍共商聯防辦策，以維三鎮之安全。

婺源三珍

【婺源通訊】筆者數年前看見上海申報登着一段新聞，標題叫做「吉林三寶」，所謂三寶，就是人參，貂皮，靰鞡草，這三種產品的珍貴的確是夠稱寶貝的。然而，婺源却也有「三珍」，婺源的三珍雖跟不上「吉林三寶」，却也相當膾炙人口。茲分述如下：

色綠味濃的雲霧茶　㈠雲霧茶：茶名雲霧，這是多麼漂亮，距縣城約七十里許的北鄉，有一座偉大的高山，叫做大鄣山，周圍綿亘數十里，界踏休寧浮梁，婺源三縣，層林疊翠，高與雲齊。山巔平原和依山坡的地方，都植了茶樹，每年產量很亘，爲山農年恃收入的大宗。山上出產的茶葉，與別處出產的迥異，葉面是純綠色，背面帶微黃，一葉顯分兩個顏色，每葉滿状小孔，如透明的紗網，但都不穿通，開水沖泡的茶質是久久不出汁的，顏色雖然清不見綠，味却甘郁香醇。每一葉茶汁開泡起來，比別地的茶一撮尤覺濃厚，視浙之龍井，閩之武彝，眞有過之無不及。

山茶葉珍貴的，要算八卦尖懸崖峭壁間的雲霧茶，因高峯如匡廬，常年不見眞面，常被雲霧所籠罩，茶芽飽受霧露清新的空氣，故葉身厚白，微現銀毫，味苦澁而深有幽香，開水沖泡盂內，蓋覆少頃，揭開時，即有白氣一道上沖，繚繞如雲。

香鮮脆嫩的桃花魚　㈡桃花魚：魚類冠名，桃花，又是妖嬈娟媚之致，可和雪裏紅遺笑名媲美，這魚產於婺源龍騰河，魚長不盈寸，頭大而身圓，因它腹底有紅紋數點，彷彿似桃花，故名。

每值桃花含蕊未放的時候，羣魚蚓集於淺水沙石間，逐波散游，以它身之渺小，驟看之，不易見所在。漁人到此期，結草網，依沙拖撈，整日捕取至多不過得魚數兩，隨用溫火焙乾，藏諸錫器，經過若干時日，俟它燥熱退去回軟，取食時，浸入少許醬[illegible]，味奇香鮮脆嫩，功能消食開胃。

極宜釀酒的子洋桃　㈢子洋桃：通名楊桃，爲婺源獨有的果品，不是市售的水蜜桃，亦非其他桃類。產於邑北沱川源，菊徑源一帶深山中。樹身枝葉，類似葡萄，牽籐盤繞，夏季五月間開花，六月結實，七月成熟可啖，味鮮甜，實狀如雞卵，皮薄，周現珠點，色帶褐黃，核肉嫩色綠，老的色黃，肉中雜有無數小黑子如芝蔴，啖之奇脆。

桃有遲早兩種，早的秋熟，遲的冬熟。據醫生說：性能清三焦實火，如便閉，喉嗽，啖之即愈，山中猴子，常取桃以釀酒，人得食之，味尤甜美。民此桃日久腐化，核肉厚含酒味，極宜造酒。筆者在戰前，曾計劃設一公司，用以釀造，運銷海外，並獻議於一般釀作酒坊及實業家，惜無人一去試驗研究，致這幻想不能實現，迄今猶覺可惜。（冉頁）

鄂省教育界佳音

武漢區密報物資變賣價款　決提一部份獎助私立中學

【漢口通訊】鄂省參議會及武漢社會各方面人士，前爲充實鄂省教育文化事業，曾一再呈請中央幷向省府及各方呼籲，請將武漢區密報物資變賣所得，悉數撥助鄂省教育文化事業，聞此事已引起中央之重視，省府萬主席對於此事促成，尤具決心，總計全部密報物資所獲，可逵十億元以上，聞萬主席已與教廳王廳長及省府委員商得分配辦法，對於武漢及各外縣私立中等以上學校幷已決定提出全額十分之一作爲補助鄂省教育，因淪陷時期，摧殘殆盡，勝利復員後，政府復因經費困難，各級學校教育未能普遍發展，故省方甚盼多多獎勵私立學校之創辦，此次萬主席提撥密報物資經費；補助私立學校，裨益實於未來之鄂省教育前途，裨益甚大，武漢附近各私立中等以上學校負責方面，均以萬主席如此獎勵興學，莫不深爲感佩，將於日內聯袂齎往面謁萬主席，對各學校情況有所報告，而於分配比例（全額十分之一）亦將呈請提增，俾使各私立學校，可獲積極之發展，地方教育，自亦可有長足之進步云。

贛省府嚴令各縣加緊催收歷年欠賦

【南昌通訊】本省自中央改訂財政收支系統，省級財政獨立後，入不敷出，爲數甚鉅，省府王主席前次在京時，特商承粮食部徐部長面允，將省追收之歷年舊欠田賦以百分之五十，撥補本省收入，茲悉：省府已通飭各縣，應體念省級財政之艱困，自即日起，查明歷年民欠田賦實數，嚴督所屬加緊催收足額，不得稍涉懈延，一面剴切勸諭各欠戶速將未完歷年舊賦，籌數措全清繳，如有恃勢抗欠，或疲玩拖延者，即由縣查遵院頒戰時田賦徵收實物條例第十七條之規定，聲請司法機關強制提各該欠戶之收益，或其他資金抵繳欠賦，並商請縣黨部，縣參議會，及其他地方公共法團體，一致協助推行，以利事功云。

贛省分宜縣發生大械門

十三鄉都變成戰場　童縣長向省方請示

【南昌通訊】分宜湖澤鄉介橋嚴姓與袁姓，於上月初間發生械門，迄今二十餘天，焚搶刼殺，損失甚鉅，最近蔓延，不可收拾，全縣十九鄉鎮，轉入漩渦者，十有三鄉，（即西北十一鄉再加湖澤收村兩鄉）現在鄉與鄉間，交通斷絕，政務停頓，縣參議會因正副議長處於敵對，亦已關門停止工作，整個分宜縣變成劇烈戰場矣。彈藥膳食，每日損耗在五百萬元以上，童縣長求和之外，惟向省方請兵，並電該縣旅省同鄉，請向當道接洽，探錄原電如下南昌省參議會參議員撫民兄，並轉旅省同鄉諸公密，湖澤械門，和議翻異，中人退出調停參加，縣警力難禁制，爲他縣所無，若不迅速制止，牽連甚廣，政令治安，影響堪虞，昨已電省請兵，盼兄速向當局請求迅派部隊下縣嚴辦，以安地方爲禱！弟童光譜未寢。聞林參議員昨見任秘書長面陳詳情，省方得悉後，已先派保安隊前往鎭懾。

江西公路復員　業已全部完成

【南昌通訊】本省公路處第一期修復贛南各線計八段，延長八百餘公里，已於本年一月以前全部完成通車，又第二期修復各破壞公路工程延長七百公里，自開工以來，分由主持施工事宜之各工程處，積極加緊趕辦，工作進展頗爲迅速，茲探悉是項修復工程，除南昌九江線早經通車外，南昌經樂平浮梁至張王，銜接安徽之祁門線，及南昌至鷹潭兩路，亦已於八月十六日及九月一日先後開放通車，又南昌豐城樟樹新淦至吉安段，亦訂於九月十日開放，本省公路復員工作，截至現在止已全部完成云。

法言

軍人於戰時逃亡應依軍律第十條處斷

交通警察總隊長不得視同軍人

——合法轉讓非逆產——

司法院公函，院解字第三一四二號，三十五年七月十七日。

案准　貴會三十五年七月十二日（卅五）法理字第一八零六號公函，以據本會交通巡察處呈請解釋交通警察總隊總隊長等如係正式軍校出身可否視同軍人疑義，函請解釋見復等由。准此，茲經本院統一解釋法令會議議決，交通警察總隊非依照陸軍編制，其總隊長，總隊附及以下各隊長隊附，無論是否正式軍校出身，均不得視同軍人。相應函復查照飭知。此致軍事委員會

附原公函

案據本會交通巡察處卅五處統滁字第三一六〇一號呈稱，「查前交通警備司令部警察總隊員警，係比照文官待遇，依照鈞會滁三字第四三〇五號指令解釋，不能認爲具有軍人身份，惟自該部警察總隊編併後，本處改編爲交通巡察隊與交通警察二種總隊，除交通巡察總隊係照陸軍編制，同陸軍給與，所有官佐士兵係屬現役軍人外，關於交通警察總隊員警，仍照比照文官待遇，自無軍人身份。惟各交通警察總隊長總隊附，大隊長，大隊附，中隊長，中隊附及分隊長，分隊附，如係在正式軍校出身者，可否視同「軍人」等情前來。查所稱各級隊長，似均不應視同軍人，惟案關法令解釋，相應函請查照解釋見復，以便轉知爲荷。

司法院公函，院解字第三一四三號，三十五年七月十七日。

案准　貴會三十五年三月十三日（卅五）辦秘三法字第七零六七號公函，以據劉主任峙電請核示軍人逃亡案件適用法律疑義，函請核復等由。准此，茲經本院統一解釋法令會議議決，軍人於戰時逃亡，而在戰時軍律廢止前未判者，應依該軍律第十條處斷。相應函復查照飭知，此致軍事委員會。

附原公函

查關於軍人逃亡，一律以敵前逃亡論罪一案，前奉國民政府三十四年十一月十四日處字五一五號訓令撤銷，並經飭令所屬知照在案。茲據劉主任峙寅魚精電稱，「查軍人逃亡案件，戰時軍律第十條及陸海空軍刑法第十三章，均有規定，以特別法優於普通法之原則論，則戰時軍律在未奉令廢止以前，自應優先使用，但以有利於行爲人而言，則陸海空軍刑法所定之罪刑爲輕，且非戰時，似以適用此法爲宜，究應適用何種法律請核示」等情前來。相應函請查照核復，以憑飭遵。

司法院公函　院解字第三一四四號，三十五年七月十七日。

案准　貴會三十五年二月二十二日政法核（卅五）字第三零九號公函，以據安徽全省保安司令電，轉請核示漢奸所有之不動產合法轉讓於第三人時該項不動產應否視爲逆產予以查封一案，函請解釋見復等由。准此，茲經本院統一解釋法令會議議決，漢奸將其所有之不動產轉讓於第三人，除該受讓人具有懲治漢奸條例第十二條之情形外，如屬合法轉讓，並無其他無效原因者，均不得視爲逆產予以查封，相應函復查照飭知，此致，軍事委員會。

附原公函

案據安徽全省保安司令李品仙法（35）子號電稱，據第四區專員公署子有電，以漢奸所有之不動產合法轉讓第三人時，該項不動產應否視爲逆產予以查封，不無疑義，請核示到部，因關解釋法律疑義，轉請鑒核示遵等情前來，案關法律疑義，相應函請查照解釋見復，以憑轉飭遵照。

司法院公函，院解字第三一四五號三十五年七月十七日

案准　貴部三十四年十二月十八日角字第六二五八號公函，以准軍事委員會辦公廳代電，略以准人民告發重懲，轉請核辦等由。准此，茲經本院統一解釋法令會議議決，國人在敵人機關內擔任翻譯或特務工作，卽屬於處理漢奸案件條例第二條第四款所稱之漢奸，其所任職役如與軍事有關，應依懲治漢奸條例第二條第一項第八款論處，倘非充任有關軍事之職役，而有反抗本國之圖謀，亦應依同條項第一款論處，即令無此圖謀，如係資敵人勞力，而爲有利敵人或不利本國或人民之行爲，仍應適用第二條第一項第一款處斷，至人民知有該項犯罪嫌疑時，依刑事訴訟法第二百十九條規定，不問何人，均得爲告發。相應函復，查照轉知。此致國民政府軍事委員會軍令部

附原公函

案准軍事委員會辦公廳參三字第四〇三六三號代電，略以國人曾充敵翻譯及特務者，其作惡較敵人尤甚，應准人民告發，而予重懲，以申國法等由。查府頒處理漢奸案件條例及懲治漢奸條例，對曾充敵翻譯者之懲處，均無明文規定，相應函請查照爲荷。

案准貴院箋文院字第八〇四號公函內開，「案准貴部本年十二月十八日角字第六二五八號公函密開，案准軍事委員會辦公廳參三字第四〇三六三號代電，略以國人曾充敵翻譯及特務者，其作惡較敵人尤甚，應准人民告發，而予重懲，以申國法等由。查府頒處理漢奸案件條例及懲治漢奸條例，對曾充敵翻譯者之懲處，均無明文規定，相應函請查照爲荷等由。准此，查來函意旨欠明，縱爲似有脫誤之處，相應函請貴部再行敍明爲荷」等由。查本案原意旨在重懲曾充敵翻譯及特務之國人，因其作惡程度較敵人尤甚，應依行爲時之法律，依法檢舉懲治，以事關貴院主管，用特函請查照辦理，准函前由，相應復請核辦爲荷。

上海地方法院

刑事判決

案由

王佐才等貪污等案件　麥卡倫哥等侵占等案件　吳社垣強盜殺人案　胡仁信竊盜件　丁鴻茂侵占案　公訴王長根竊盜　焦雨亭妨害自由　沙考洛夫傷害　公訴袁祥根等贓物案件　周志福傷害　謝鳴大竊盜　劉金蘭等烟毒案　李張發竊盜　胡毓琪烟毒案　丁三媛烟毒案　陳立堃烟毒案　祝松林烟毒案件　公訴李鈞生傷害案　公訴陳餘章等傷害案　洪金榮詐欺案　陳以民等侮辱案　張春來傷害　沈阿根等竊盜　公訴倪官慶詐欺案　聞有才烟毒案　郭朋程烟毒案　鄒佩芳烟毒案　戎鑲祚劉文甫等烟毒案　錢宋氏烟毒案　楊美訓烟毒案　朱萬春烟毒案　黃文林顧永林烟毒案　王兆輝朱符喜秋等烟毒案　陸阿二竊盜　張阿三竊盜　蕭振健等詐欺及贓

主文

王佐才陳英才喬洲如共同意圖爲自己不法之所有，以恐嚇使人將本人之物交付各處有期徒刑十月王佐才被訴侵占部份無罪

吳彥生末受允准持有軍用槍及子彈而無正當理由處有期徒刑六月如易科罰金以五百元折算一日吸食鴉片部份免刑

周劍英寄藏贓物處罰金五萬元如易服勞役以五百元折算一日毛瑟手鎗一枝子彈十一粒轉輪手鎗一枝子彈五粒鴉片少許類似嗎啡粉少許烟鎗一枝烟燈一個烟膏烟灰少許均沒收

麥卡倫哥意圖不法所有而侵占業務上所持之物處有期徒刑六月

里哥興色夫搬運贓物處有期徒刑四月　密洛洛夫無罪

吳社垣強盜而故意殺人處死刑褫奪公權終身刀一把應予沒收

胡仁信竊盜處有期徒刑三月

丁鴻茂意圖爲自己不法之所有而侵占遺失物處罰金二萬元如易服勞役以五百元折算一日

王長根無罪　焦雨亭無罪

沙考洛夫因業務上過失傷害人致重傷處罰金十萬元如易服勞役以罰金總額與六個月之日數比例折算

袁祥根曹長發李蔣氏張秀清張阿兆丁長發無罪

周志福傷害人之身體處罰金三萬元如易服勞役以五百元折算一日

謝鳴大竊盜處罰金二萬元如易服勞役以五百元折算一日

劉金蘭販賣雅片處有期徒刑七年吸食鴉片處有期徒刑一年應執行有期徒刑七年六月　劉王氏吸食雅片部份免刑其他部份無罪　錢阿錫設所供人吸食鴉片處有期徒刑五年吸食雅片處有期徒刑一年應執行有期徒刑五年六月　張阿發幫助設所供人吸食雅片處有期徒刑二年六月吸食鴉片處有期徒刑一年應執行有期徒刑二年八月　李請芳陸愛芳吸食鴉片部份免刑其他部份無罪　盧巧珍盛翔千吸食鴉片各處有期徒刑一年緩刑三年均限期三月勒令禁戒　劉金蘭錢阿錫張阿發盛翔千均限期三月勒令禁戒　鴉片烟膏二兩鴉片三錢偽質土十兩黃包嗎啡一包烟燈罩十只烟鎗一只烟鎗二只烟燈二只烟扦五根烟泡七只空烟盒一只均沒收銷燬

李張發毀壞門窗而竊盜處有期徒刑六月

胡毓琪吸食鴉片處有期徒刑一年限期三月勒令禁戒

丁三媛吸食鴉片處有期徒刑六月緩刑三年限期二月勒令禁戒

陳立堃吸食鴉片處有期徒刑

本件不受理　本件公訴不受理　本件公訴不受理

洪金榮共同意圖爲自己不法之所有以恐嚇使人將本人之物交付處有期徒刑七月

陳以民（金銘）以強暴公然侮辱人處有期徒刑三月

張春來傷害人之身體處罰金五萬元如易服勞役以五百元折算一日

金根蘭以強暴公然侮辱人處有期徒刑三月

沈阿根意圖爲自己不法之所有而竊取他人之動產各處有期徒刑三月

藤條一根沒收

倪官慶罰金一萬元如易服勞役以二百元折算一日　劉阿五五十日拘役　邵根弟吳玉祥梅祺獨均無罪

聞有才徐紅仙吸食雅片各處有期徒刑六月均緩刑三年

郭朋程持有烟毒處有期徒刑三月緩刑三年

嗎啡一包沒收銷燬

鄒佩芳吸食鴉片處有期徒刑三年雅片部份免刑持有烟毒處有期徒刑

三月緩刑三年　雅片八分烟土三兩烟膏五錢均沒收銷燬

戎鑲祚劉文甫吸食鴉片處有期徒刑六月緩刑三年　吳國山邵善階吸食鴉片各處有期徒刑六月

錢宋氏吸食雅片處有期徒刑六月緩刑三年

楊美訓吸食雅片處有期徒刑六月　烟槍一支烟燈一只烟泡一只均沒收銷燬

朱萬春持有烟毒處有期徒刑三年緩刑三年限期三月勒令禁戒

黃文林吸食鴉片處有期徒刑六月　顧永林持有烟毒處有期徒刑四月　准以五百元折算一日易科罰金　嗎啡一小包沒收

王兆輝朱符喜秋吸食鴉片各處有期徒刑六月限期二月勒令禁戒　周志道幫助販賣鴉片處有期徒刑四年　烟槍二支烟鍋一只烟燈一只烟盒二只烟灰二小包烟扦一支均沒收銷燬

陸阿二竊盜處有期徒刑六月

張阿三累犯竊盜處有期徒刑三月

蕭振健等詐欺處有期徒刑三月

公訴周錫康詐欺案　謝丁氏妨害自由案　公訴張壽森林良根等傷害　楊瀾吾等妨害自由　魏足卿詐欺案件　徐朱曼華等五訴傷害　哥羅別田尼可來衣等妨害自由案件　黃竹軒背信侵占案　公訴夏文鼎恐嚇案　項保三等竊盜贓物　公訴張立德等妨害家庭案件　姚他富竊盜　陳志東竊盜　陸嘉清竊盜　劉錫祥傷害案件　戚月揚竊盜　蔣榮根等竊盜　張長富等竊盜　張阿金竊盜　公訴范馮氏等妨害家庭案件　公訴祝金生過失傷害　許貴榮等贓物案件　公訴周錫康詐欺案　謝丁氏妨害自由案　公訴王世庠等詐欺案件　宋二寶竊盜案　公訴洪明亮等過失傷害案件　楊存益自訴鍾信賣妨害自由等罪　物案件葛特勒司傷害及妨害公務案件

葛特勒司對於公務員依法執行職務時施強暴脅迫處有期徒刑二月如易科罰金以五百元折算一日　公訴葛特勒司卜來那沈百青傷害部份不受理　本件公訴不受理　本件不受理　楊瀾吾張葆觀葉扶宵均無罪　附帶民事訴訟原告之訴駁回　魏足卿無罪　附帶民事訴訟原告之訴駁回　本件公訴不受理　哥羅別田尼可來衣哥羅別田沃立咯斐衣阿那托尼均無罪　黃竹軒無罪　本件公訴不受理　項保三在埠頭竊盜處有期徒刑六月緩刑二年　顧紀濤無罪　本件公訴不受理　姚他富竊盜處有期徒刑四月　陳志東牙保贓物處有期徒刑三月　陸嘉清竊盜處有期徒刑二月如易服勞役以五百元折算一日　劉錫祥傷害人之身體處罰金　戚月揚共同結夥三人以上竊盜處有期徒刑三月　吳坤元連續共同竊盜處有期徒刑九月　蔣榮根無罪令入感化教育處所施以感化教育一年　張長富李壽有共同在車站竊盜各處有期徒刑三月　張阿金以犯竊盜爲常業處有期徒刑一年　本件公訴不受理　本件公訴不受理　許貴榮牙保贓物處罰金國幣二萬元王松山故買贓物處罰金國幣二萬元罰金如易服勞役以三百元折算一日　姚通壽朱思賢王盛德均無罪　周錫康無罪　謝丁氏以強暴脅迫妨害人行使權利處有期徒刑六月如易科罰金以五百元折算一日　王世庠吳增澤均無罪　宋二寶在埠頭竊盜處有期徒刑六月　本件公訴不受理　自訴關於鍾信賣部份不受理

善後救濟總署農林部漁業善後物資管理處組織規程

第一條　善後救濟總署，農林部，爲求漁業善後物資適當利用起見，設置漁業善後物資管理處（以下簡稱本處）。

第二條　本處隸屬於善後救濟總署，並受農林部之指導監督。

第三條　本處之職掌如左：

一，關於漁業善後計劃事項。

二，關於漁業善後物資之分配事項。

三，關於漁業善後物資之使用及人才訓練事項。

四，關於漁業產品之儲運利用事項。

五，關於民營漁業之輔導事項。

六，關於漁業船隻器械之修造事項。

七，其他有關漁業善後及發展事項。

第四條，本處設總務組，分左列各課：一，文書課。二，事務課。三，財務課。

第五條，本處設業務組，分左列各課：一，分配課。二，儲運課。三，修造課。四，漁業課。

第六條，本處設技術室，分左列各課：一，漁撈課。二，訓練課。

第七條，本處置處長一人，副處長二人，由署部會同聘任之。

第八條，本處置秘書一人，專門委員各二人，由處長就署部人員中遴聘，或派任之。組長，主任各一人，技師，課長二人至六人，會計主任一人，人事管理員一人，技術員三人至五十人，課員二十人至五十人，助理員三十人至五十人，會計員人，人事管理員一人，技術員與業務人員，以由部署調用爲原則，前三項人員，但會計人員不在此限。

第九條，本處爲處理各地業務，得在全國各漁業區域，呈准設立分處或其他組織。

第十條，本處因業務需要，並得呈准聘用外籍技術人員。

第十一條，本處辦事細則另訂之。

第十二條，本規程由善後救濟總署會同農林部公佈施行，並呈報行政院備案。本處於辦理業務完畢後，第十三條即行撤銷。

陳挹記買受泗涇泗濱堂馬吉慶二十七圖雨字圩徵求異議啓事

茲有馬吉慶自願將坐落松江縣泗涇鎮卅八保廿七圖雨字圩內田計三十五畝七分七厘九毫五絲，開一百十七號十四畝三分四毫，六十四號十三畝四分，七十三號四畝三分，一百十七號一畝二分三厘，零五毫，一絲，二十三號五畝二分七厘，五毫五毫一號二畝二分，五毫，計共五十畝四分二厘，已交付定洋，對於上項土地產權如有異議者，請於七日內向買受人陳挹記提出證據面議，逾期即行成交買賣。

出異議者住址：英士路二八〇弄二十二號電話八五四五六號

遺失

茲遺失引翔區舊稱四七圖黎圩第七一號周協昌戶田五分七厘五毫及曹柏生之歷年糧串除呈請地政局補領權狀外聲明作廢曹國匯啓

茲遺失引翔區舊稱四七圖黎圩第一四八號姚茂觀戶原額一畝七分八厘七毫又全圩第一四三號唐奎觀戶田四分五厘七毫除呈請地政局補領權狀外聲明作廢唐林桃唐金發啓

茲遺失引翔區舊稱四七圖黎圩第68號陸順昌戶田三分五厘四毫除呈請登記外聲明作廢殷寶祥啓

茲遺失引翔區舊稱四七圖黎圩第365號龐榮坤戶田八分四厘二毫又第368號唐朝元戶原額一畝四分九厘勝用三分五厘除呈請地政局登記外聲明作廢龐月卿啓

遺失念七保一圖建字三〇三號楊勝榮戶計地二分正今具保向地政局聲請登記外聲明作廢楊根福啓

茲遺失恆利銀行第九十四號保管箱印鑑一顆除具函通知該行作廢另換新章特此登報聲明唐惠珍啓

茲遺失國滬第20464汽車磁牌照會一面除向公用局申請補給外特此登報聲明作廢祥生汽車公司啓

遺失圖章十五年九月九日下午一時於民國角方型隸體陽文曹子言圖章一枚又石質陽文隸體陽文圖章各一枚除分別掛失改用振揚外特此聲明作廢曹子言嚴振揚啓

茲遺失上海市第23區公所發給民身份證四〇八三號四二三六號又給玉成四〇八三號計二份除呈請補給外聲明作廢朱惠恩唐玉成全啓

推盤聲明

恩推受盤王寶忠今因無意營業愿將自創坐落上海市曹家渡梵皇渡路一四一二弄四號（即九區一八保七一中五一戶）華豐醬色廠一所基地建築物及內部一切生財出盤於任君營業手續當時雙方交割清楚嗣後任憑改牌加記及營業爲處與出盤人無涉如有欠欠人及擔保等概歸出盤人負責理楚與受盤人無涉除立推盤據外特此登報聲明廠主王寶忠同介紹人任庭受盤人華豐醬色廠啓

徐豐記蛋行推盤啓事

茲因徐豐記永文記蛋行無意繼續營業願將店基生財自三十五年九月五日起推盤與徐豐永文記蛋行對於記名人欠人代人担保及一切糾葛等情自登報日起一星期內與推盤人無涉此乃受盤人與推盤人之自理此特鄭重聲明受盤人徐豐永記蛋行推盤人徐豐文記蛋行啓

陳浦恩啓事

茲有敝人所有前租大沽路一五〇號雙開間店面與徐豐永記蛋行營業今因該行意繼續營業自三十五年九月五日起退還原租即由敝人永記蛋行經營以後對敝人與徐豐文記蛋行之一切糾葛等情概與敝人無涉特此聲明陳浦恩啓

更正

本報九月九日遺失欄內刊載沈曼英啓「沈英曼」誤爲「沈英曼」特此更正

離婚聲明

今因顧炳賢沈翠寶雙方意見不洽已於本年九月七日自立離婚據並由雙方親族各不干涉除立離婚據外茲再登報聲明顧炳賢沈翠寶全啓見證人良士沈華南

遺失

鄒人於九月七日被竊金飾章（支票用）一枚此後發現概行作廢並懸究來首特此聲明金勛舜

閔本年五月五日申新兩報登載周金桃聲明產權被侵啓事內開上海縣廿八圖保四四號四四厘七二分又第二四號及第四四號又第一一分六毫又第二分七厘七毫又第二號爲周吉士同鄉戶則二畝七分一厘及第二十六號一畝一分又同鄉戶田三號周一分一厘七分二號第九分等號又同鄉十號吳宏石戶則一分二毫及號八分又同一鄉步吳土明一厘又則田二畝三分一厘又第二號金秀芳戶則田四分一號徐分一厘五毫第一〇三號胡汝章戶則田九毫以上各產權均屬本人

茲遺失上海市漕涇區四圖昃字圩九十八號業戶王桂堂土地執業證一張　茲遺失上海市漕涇區三圖日字圩五號念六垃吳桂堂戶三畝三分七厘正土地執業證一張念三號二分四厘一全份因戰事遺失特此聲明李鴻震啓

遺失支票啓事　茲遺失其昌錢莊華大戶賬號7466支票第97623號計國幣一千五百萬元正除函請止付外特此登報聲明作廢此啓中美公司

茲被竊新德支慶成莊帳3401第念捌號支票壹紙除向該莊止付外特此聲明作廢新德棉布號

茲遺失國滬二〇二二八軟照一張除向公用局申請補發外特登報聲明作廢中央興隆汽車行

黃金（電話84114）今天夜戲　淹七軍　伐子都　金山寺　戰太平

天蟾舞台（電話90561）今天夜戲：楊排風　十三妹（能仁寺）（大鬧）全部羣英會（准代舞劍）（智化盜冠）明天夜戲：樊江關　三探　大破銅網陣　蔣平擒印　劉勝　全部（木蘭從軍）

共舞台（榮記）電話：84808　今天日夜兩場　中秋佳節。及時行樂　三*七*劍十三俠　集

大舞台　電話90200 92020　今夜（演戲重陸續演）大破台灣　秦慶瓊尤　二集　三俠劍　今天中秋節日加演夜場，兩

中國（電話97177）今夜（獻演）十四集　血滴子　今天中秋日戲　十三集血滴子　一家門　戲迷

皇后大戲院（電話97777）今晚　譚富英王玉蓉　譚富英王玉蓉合作好戲　懸虎村　紅鬃烈馬　明晚　鐵籠山　悅來店　能仁寺（全本）奇冤報

中央（92780）今天演文姬歸漢　全部文姬歸漢　程派名坤伶（81062）今天演　魂斷藍橋

東方　飛虎劇團（滬標準）　王夢良　侯華編導　抱恨終天

九星　84085　☆華芳劇團　時裝演出　回頭想☆

皇后　電95912　（滬劇）石筱英·田鳴洪元　今天衛鳴岐　顧月珍　初演　原來是你

華麗（30062）　光華劇團　滬劇　顧鳴才　今日　張君　二孟麗君　集

金都　五時半　九時　續集　大鬧野人國　越打越兇　越窮越狠　前空大戰

金城　時間二時半　勞萊哈台老爺兵　當然妙語如珠　（主演）　笑話連篇

百老匯　二四七　1515　無上滑稽國產巨片　天作之合

滙山　二四七15刻一九〇　（驚險刺激緊張巨片）　黑衣騎俠

滬東　今天四場　亂世英雄

泰山　二時半四時半七時15九時15　顧蘭君·金鋼鑽

山西　今天四場　大破金磚盜　武俠巨片

上海　今天四場　賽金花　國產片

新光　二時四時半七時九時4515　秘密武器　特殊驚險偵探名劇　唯一大

滬光　今天二時半五時半九時　蘇聯十萬大軍之光　出演

國際　二時半五時半九時　鐵騎刼美

大上海　二時半九時五時　蘭黛　鐵騎劫美　大　諜網情鴦

大華　二時半四時六時九時1545　滬上重來　出水芙蓉　破列重映

麗都　今天開映　二時半五時半九時15　威克島殲倭記　巨片

南京　冷氣開放　二時半五時半九時一刻　直搗東京

國泰　冷氣開放　二時半五時半九時一刻　瘋狂藝人

美琪　冷氣開放　二時半五時半九時一刻　偵探小姐

大光明　今天一時四十五分四時九時1545　忠義之家

覺悟

團圞今夜月

石耶

今夜，今夜將是長天一碧，圓月當空的中秋夜了——這是一個歡快的夜晚，人間團圓的良宵。任何人，對着這碧天朗月，人間歡聚的佳節，雖有萬千的愁緒大概也要在他的心頭泛溢着一種似乎快樂的情趣的吧？江南秋好，這實在是個帶着豐饒的人間味的節，同時也是一個洋溢着無限詩意的節日。

秋天的夜，原有着一種溫靜婉約的美。單看一片蔚藍，已是那樣的深，那樣的遠了，再加上淡月疏星，碧無纖雲，自然格外襯映出它玉潔水清的，絕俗的豐姿，它本無須費盡纖纖綵來替它浮華地裝飾。我們不妨說，秋夜的泥髮，澄瑩中略帶一些愁鬱，正彷彿遠處的一方湖水，明靜坦蕩，但又波冷無塵。

何況風又是溫慰地微涼，夾雜桂香，朝一度澶熱的大地，頻頻吹送？這景象，正無異有着纖纖素手在輕輕地撫摸着她的愛人的炎熱的臉額。

更何況是今夜一輪明月，滿天光華，像銀色的瀑布那樣，傾瀉地瀉了下來？把倦睡的人間一起都擁包在它裏面，叫人人張開如夢的眼睛，抬頭看那月明中的夢樣溫柔的世界？

在夜的世界中，再沒有中秋夜那樣的嫵媚的了。淡服素裝，月亮以她整個明圓的美來照臨這個困擾不安的人間，彷彿是：明眸含睇，脈脈地蓄着無限深情，想要迎着你而來了，但又羣星環簇，長懸青空，溫柔之中正含藏着多少沉靜？

但銀色的月光終究喚醒了人間的柔情。有多少男女的心，你想吧，在這靜而美的圓月夜裏，倚偎了攏來。在樹蔭的遮掩下，在幽靜的小屋中，雙雙指着晴空的皓月，再將點相互在跳動着的一顆心，你聽，他們輕聲寬語，在彼此的耳邊作着愛的深誓了，或許在訴說「換我心爲你心，方知相憶深」的衷情。

愛伴着光來，光也加長愛的闊度，加增愛的深度。今夜，將有多少團圓的家庭開着夜宴；笑然言笑的歡樂將隨着燭的搖曳，嫋繞漸漸地高漲。等到夜深月西，浴在那一片如水的柔光裏，夫婦深情密語，父子將促膝談心，母親將抱着愛兒寵女，把圓圓的月亮指給他看。

孤寂的少女將靜靜地坐在窗邊，眼望着軟軟的月光，心中起着綺麗的遐想，想到月下詞中的蜜語或者如願，於是一朵微笑現在她微紅的兩頰，低下頭去，做她月夜的美夢：可有人在「明月下踏着小路來探尋她的窗口」？

還有那閨中的少婦呢？大概她也將如頭上的明月一樣，去除香閨的愁緒，心懷豁然開朗起來，背人等上一根想像的線，一頭把過去的甜蜜和未來的幸福串在一起，至於中間的「現在」，則一任「月是故鄉明」，但秋夜的景色正是隨時隨地，一樣美麗，你又何妨護到山顛水畔，公園街頭，去賞那碧天秋月，去給那人間笑語。

如果有萬里征人未歸家的，那也不必對着明月光，低頭思鄉，「兩地共明月，千里同嬋娟」正好當着明月光，隕淚，抽繹愛的相思。

你不看見團圓的月亮不是正光華地滿地普照？苦惱的或者是那些蹂躪在愛之門外的人們吧，但既擁懷玉宇高處不勝寒，又沒有一朵雲蹤，臨空飛墮，那末你也就稍抑愁思能，至少今夜的月又圓又明，無須你如往日那樣「一星如月看多時」了。

今夜，今夜是天上月圓，人間團聚，——在人人的心頭將爛燦地開着幸福或者是希望的花朵。

洱海中秋夜

息金

雲南大理的西面，有個大大有名的海，名曰洱海，其實不過是個湖沼而已，只是因爲西南高原地帶，看不到海，便捧着個湖沼當作海了。然而這個湖沼的海，實在可愛，尤其在月夜，尤其在八月十五秋中秋夜，還是一個神仙的境地。

中秋之夕，明月，圓圓的，從東山冉冉東昇之時，月亮大如車輪，顏色時刻在變動，最初是紅的，接着是黃的，最後是雪霎白的，而洱海的水色也跟着在變動，先是黑的，後來是灰色的，最後是銀色的。天空呢，一片澄清，沒有一絲的雲紋，眞是乾淨極了！

你在山光水色的包圍中，舉頭望望月亮，低頭看看水中月影，你將感覺飄飄欲仙，眞將乘風上天，什麽慾念，什麽名利，一切置之腦後，再也想不到的了！

徵文當選　貝多芬傳

憶景

在一個昏沉的夜裏，我讀完這部偉大的作品最末一個字，心房在一種深摯的感動下顫抖着，面前祇充滿了愛和力的光亮，夜突然會顯得明亮起來，我的思想似乎已溶入了一種愛的氛氛裏。

我眞不知道該怎樣來形容這本書的偉大：它給我教訓，正如譯者在序文裏所說的：「唯有眞實的苦難，纔能驅除浪漫底克的幻想的苦難，唯有看到克服苦難的壯烈的悲劇，纔能幫助我們擔受殘酷的命運，唯有抱『我不入地獄，誰入地獄』的精神纔能挽救一個萎靡而自私的民族」我雖然領悟不到這麼些，然而，的確我的每一條神經，每一個神經細胞，都已爲貝多芬的愛與苦難所感受了，我確信貝多芬的純潔偉大的心靈的光亮，已昭示了不少苦難的人們，向着那正義與自由的路上走去。

本書的著者羅曼羅蘭抱了一顆似病愈後感謝神明的心靈寫成了這本書，這裏面涵有着貝多芬的苦難的愛與貝多芬的力，使我們能有新的力量產和一切。使我們能有新的力量產生，我讀這本書，簡直就像禮聖經，我覺得貝多芬的偉大，此外我不想再說什麽，因爲單就他的熱烈的愛與力已足夠神聖了。

魯達維克，范，貝多芬生於一七七〇年十二月十六日，他生在科隆附近的波恩，一所破舊的屋子裏，他的出身是弗拉芒族，父親是一個不聽明而酗酒的男高音歌手，母親是一個女僕，貝多芬獨立奔放的天性，我們該知道完全是承繼他的祖父的性情。在四歲的時候，父親想開拓他的音樂天才就把他整天的關在洋琴和提琴一起。他的一生幾乎盡是磨難的日子，像是一個長期的受難的徒刑，然而他的偉大，實在亦是由於災患與苦難所促成的，悲慘的命運把他的靈魂在肉體與精神的苦難中磨折，在貧窮與疾病的鍛鍊上鍛鍊，於是在堅強與純潔的貝多芬的心靈處，湧出來一陣異樣的力！——那是偉大的最烈的悲愴。

三十歲的那年，他遭遇了可怕的聲病！——耳聾，聽覺越來越衰退，內臟亦受了劇烈的痛楚磨折，但在好幾年中，他瞞着任何一個朋友，章該勒醫生，和阿芒達牧師。在他的遺囑上我們也可以看到他寫着「啊！我怎能讓別人知道我的一種感官的毛病——所以爲使你們看見我孤僻自處，請你們原諒，因爲我心中是要和人

上前線

（七）

找投宿處

作者摩爾丁（Bill mauldin）爲美國有名軍隊卡通專家，描繪軍隊生活，輕靈樸素，趣味盎然，芝加哥美術學校出身，曾出征義大利受傷，現年僅二十四歲。

中秋

厲生

翹望冰輪夜不眠，霧雲微捲碧連天？團圓只有今宵好，到處人誇分外圓。——雪映廬遺稿。

月亮，地球，太陽，是宇宙間的角色，它們的演出，使先詔的幼孩，變成白髮的老人，苗條的樹枝，變成粗可數抱；蔭覆幾畝的大樹然而它們只是刻板的旋轉而已，已足使下界的人們變成許多騷動的浪潮。

中秋！該又是東亞黃種人最騷動的季節，他們欣賞着一年中最有詩意的「月」，譬明月爲嬋娟的美女，幽靜的處子

即使天眞的孩子，他們雖不知道什麽欣賞，然此有一次好吃的菜品，和高貴的月餅可以吃了；中秋吃零食，不再受父母的節制，該是言正名順的一天。並且香斗上附有的旗幟，插在衣領上扮着舞台上的大元帥，豈不有趣。

這幾天，大老闆忙着計算人家欠他的帳，算盤珠在算盤上打滾，老闆們面現着笑容，預計在他私人財產上，可以多了許多的劇。

投機的月餅商做出各式各樣的花頭！什麽世界大同月，昇平歲月，三潭印月，三笑月餅……祇沒個「難民怨月」，都是些假造的好口彩。

「秋風送爽，丹桂飄香」—眞的，覆蓆歷的桐葉將要瀟瀟脫離樹幹，和地上。泯士接吻，「丹桂飄香」的香，便是「秋香」了；說起秋香，我們便要想起唐寅偸香的傳說了，那是風趣的故事。

中秋的戲院，是多少的擁擠啊！瘋狂的男女們，拚命的往裏擁，這該是應時享樂，有花堪折直須折，少年們或許多能理解這句話能。

客中時節倍思家，那蘇北許多的難民，面對着團圓的佳月，回想到拋家棄舍，流離失所的局面，再看上海人家那種歡樂，越發要覺得可憐悲愁了，中秋！中秋，幾家歡樂幾家悲。

蕾夢娜之歌

成甫

我到武陵的第一天的晚上，下榻在西子湖畔的一個故人的別墅裏，旅途的數天的勞頓，使我精神疲倦，他們特爲款待我而設的晚餐底時間，再也不能延長，我祇抱歉的辭却了主人的盛情，帶着滿足的醉意，由僕人領我到樓上，他們事先爲我預備好的，一間臨湖的房間裏去。

房間雖然很小，但佈置却相當精緻，壁上掛着幾幅名貴的西洋油畫，書櫥上還陳設着一些神女的石膏彫像和珍貴的古玩。充分點綴出這擺設很能調和這房間的環境和空氣，使人愈感到美麗而幽靜。僕人替我打開窗子，指引我看看西湖的夜景之後，特地對我作了一番關於頌揚這間房間的美好的介紹，我因而知道這間房間是他主人專門招待上賓用的，原來這間房間是別墅中最好的一間，也是主人最愛護的一間。僕人去後，我想着他殷勤陳述的態度，感到非常榮幸，而宅內的別緻的清雅和寧貴，在這時靜默中的瀏覽裏，益使我感激主人對我的濃厚感情厚遇，我感到有一種不捨得把它想完的愉快和舒適。秋夜的涼風從窗外撲進來，吹退了我一點酒意，我隨即步出窗臺，望着黝黑而沉靜的西子湖，輪在縱橫的閃爍的點點燈火底包圍中，星光明暗起伏，一如H市的海濱之夜的那般美麗。

視線從欣賞夜景轉移到洋臺的兩邊，發現左右還有兩間比較狹小的房間，但都沒有洋臺，左邊的一間窗門緊緊的關着，右邊却兩扇窗門大開，透出一道很強的燈光，但裏面並無人聲，我還視了一回，只能看見窗口的倚壁的寫字台，上面放着幾本洋裝書，我想這該大是主人的臥室或書房吧。覺得陳設亦不亞這兒一間的清靜和高雅，正暗暗的在對主人作着羨慕的遐想；忽然那間房內起了一陣鋼琴的琉朗的鳴聲，優美悅耳，一些零星的調子滲過後，琴聲即納入正軌。這曲子是那樣的輕鬆活潑，是那樣的爽朗美麗，是那樣的可愛動人：

——蕾夢娜，聽魔娃河畔散發愛之音……

——蕾夢娜，我愛你……

——蕾夢娜，看明月團圓照着彩河濱……

彈着，彈着，琴聲像波浪一樣的吹推出來，悠悠朗朗，如慕如訴，頓時劃破了夜空的靜寂；似乎有一脈惱人的春情，在叩擊着夜游中的旅人的心扉，我深深的被這調子吸引住了，我一時感動得湧出了熱淚；這調子實在對我太熟了，它給我的印象太深了，我不能忘，我再也忘不了兩月前生活在距離這兒千里外的一個古老的小城時候的情景：

當我在一個很遙遠的邊疆地方帶着病迸到那小城裏去，我打算在那裏找到快近十年不見的小舅舅後，準備在他家安安靜靜的養病！但是不幸的那時爲了戰爭的波動，他們一家早不知搬遷到那裏去了，我在極度的焦急和憂愁中，不想出了登報找尋的方法。果然，在登報後的第三天的下午，有一個人找到我的旅舍裏來，來的人知是一個少女，她是我小舅的女兒艾，但是我已不認識她了，同時她也已不認識我，因爲我們分別的時候她才七八歲，而我也只有十歲光景了，因此大家的印象早已記不清楚。在兩人互相作了一番詳細的盤問後，我更拿出小舅以前給我的信及地址給她看，大家這才重新相見彼團。她告訴我，她現在是特地從五里外的鄉下學校裏趕來的，因爲她在報上也看見了她父親和弟弟住的名字；因此她感到奇怪就特地匆匆的告了假出來找我了。我當下就由她領到她的家里去住，舅母見我有病，對我殷勤得什麽似的，後來竟叫艾告了假來看護我，陪我，以解我的寂寞。我感到無聊的時候，她就在屋子里踏着鋼琴給我聽，她踏的第一個曲子就是蕾夢娜，而我最喜歡聽的也只有它，我以後一遍一遍的要求她給我聽，我永遠也聽不厭它，尤其是艾唱給我聽的時候，我覺得艾實在比蕾夢娜活潑可愛，久之，我的病終於給愉快的愛燃沖去了，我恢復了健康，同時我們也不能不離開了。我們離開了，我不能再聽到艾唱的曲子了，因此我再聽見了這曲子的時候，我再也忘不了她那和蕾夢娜一樣美麗溫柔可愛活潑種種的神情……

（未完）

秋夜試筆

·陳漢槎·

近來各報上常見如何欣賞中秋佳節的文章，這些對我不啻是無數諷刺的利箭，我雖沒有秋風秋雨的悶愁，但對之總不能沒有反感。

古詩說得好「離人心上秋」，這眞是何等的愁緒？當秋風捲起落葉，在空中，路上，亂飛亂飄時，流離在外的人，誰不要勾起了思家的念頭？我想起了近在一江之隔，而不能見面的故園，孱弱的心靈恨不得化作白蝶黃葉，讓秋風把我毫不費力的送了回去。然而這不過是一個夢，一個稚子的飄渺的夢吧了；現在的職業不許我離開，空空的錢袋更使我不敢想起「回鄉」二字！

× × ×

開學了，看到和我差不多年紀的孩子都興沖沖地挾了書包上學時，我的心情說不出是慚愧還是悲哀。自從踏進了社會，我收束起頑皮好動的脾氣，放浪不拘的言態，我不敢大聲說話，大步走路，拉開嘴巴大笑簡直是件了不起的大罪惡！我知道什麽叫拘束，什麽是虛僞。

× × ×

接到鄉下朋友的來信，他告訴我在秋晨看日出是如何美麗，如何有意思。他還說，生肺病的人能常常看到日出，一定會變得勃勃有生氣的日出所給予人的啓示是堅忍的進取心。可是朋友却絕對不知道我根本看不到日出，祇看到黃昏日落的景象！

陳跡

袁忠滋

那不是一段漫長的夢？

當流雲西撤的時候，大地的聲息寂滅了。——

醒來的睡鄉裏，我曾聽見淅瀝的風音，從曉底無盡處捲來了，累年陳舊的塵沙，捲來了狂嘯的呼聲，宛若呼喚着我的名字，彷彿奏着我生命底音波，我靜靜地聽着窗外，是怎樣一場陳舊的夢呵！

於是我驚醒了，昏昏欲睡似的爬起了床，在岑寂的窗下拭去案頭積着的塵埃，推開了久閉的窗門，於是我領悟了沉寂中的平原森林江岸大海。我把回潮的思蹤迹剪落成粉碎的斷片，我遐思，我也遐思着邈遠的夢寐。

春天！山茶爺紅了山涯，芳花雜草披滿了阡陌，在那蜿蜒的小徑上，我也曾撇下了久年的回憶的泉水，而今我是永遠的喝飲也喝它不盡。

每天的清晨我們總是踏着茸茸的草原去上學，同在這一條曲徑的小道上磨失我倆的青春，那時我們的情懷與希望而蓬勃，追隨理想中的甘美——晚暮的時候，我們披着紅紅的斜暉，也望着落日，一邊低吟着詩歌，而你也愛擷取道傍的花芳。朝朝暮暮我們總要走這許多路程，可是無聲的歲月都在我們的步伐中踏碎了，童年的心情也隨之破殘了。

炎熱的暑節，那森林中的茅舍成了我們消暑的佳地。每年的夏天，每天的黃昏，我們總是會聚在牛枝殘燭的燈下，談笑和狂歡；朗讀和默思……

剖瓜解暑的季節告終東了，接着便是悉絲掠人的秋了，在那江岸的沙灘上我曾失去了一個夢，是話別的當年，是一個皎月清朗的深夜，你可記得，你曾看視湖濱，一片片的枯葉，從你的身後，沙沙奏着，投入湖水，由那無情的流水帶着飄流……你很堅毅的說：「我夢……我要把那已枯的黃葉來遮蔽這江湖的平面……」但是，朋友，那一年別離了你却投向烽火的天涯。

又不知到那一年，你才記回來，回到我的荒蕪。

藝林

略論戲調的起承轉合法

蘇少卿

唱法有如文法，起承轉合，無一不具，雖少至四句，亦必備四法焉。且起有振平之分，承有緊慢之別，轉有緩急，合有短長，視其所宜，斟酌用之，則節奏分明，變化萬狀。非然者，死蛇掛樹，直挺一條而已！欲其美聽聞者，難矣！

振起　一段之首，關乎全局，假使起無氣勢，必致通篇皆弱，故起多宜振，正角出場，或遇特情時，唱一倒板，務使音節高亢，響入雲際，此振起法也。又或起大段慢板，首句亦宜振起，儼如奇峯突出，驚心動魄，使人精神煥發，覺此後必有佳作，斯得之矣。倒板之例，如戰太平遊街之「英雄失志入羅網」句，罵曹之「讒臣當道謀漢朝」句，激昂慷慨，振起全局，劇情遂因以顯豁。長段之例，如空城計「我本是臥龍岡」一句，「我本是」三字須唱得高亢簡潔，捉曹「聽他言」句，亦是此類。惟是說來甚易，實行頗難，須知字之陰陽四聲，始能運用自如。如「我本是」與「聽他言」，同用振起，而調子不同，因字面不同故也。故視字面安調，其難殆如詩學，然能談此者，有幾人哉？

平起　劇情悲觀，多用平起，如賣馬之失意，寄子洪羊洞之頹喪，均應平起者也。若用力太猛，則是一團火氣矣。

承　承句：有元板承，慢板承，四龍腔承，至如散板承，垛板承，則例外矣。承句有承上啓下之功，宜緊者，則用垛板元板；宜緩者，則用四龍慢板。然承句能唱得迴環照應，方爲得體。如碰碑「金烏墜」爲平起，「嘆姣兒」爲慢承，一唱三嘆，搖曳生姿，乃得神韻。又若搜孤救孤之「白虎堂」，倒板爲振起其承句垛板，此緊承也，故深合劇情，足徵先賢於此，實大有研究。

轉　凡爲一大段落，時間甚久，板無變化，必將令人生厭。故於適當時間，須用轉法。轉有二意：一者變化，一者漸收。「楊延輝」慢板之後，於「一場血戰」轉爲二六，在劇，既變且緊，極美聽聞。又如武家坡汾河灣，寒門前之唱，由元板轉二六，再由二六轉流水，皆漸轉也。如洪羊洞第三句轉而漸快，變成元板作收，此急轉也。若無轉法，即不易收，而一跌之做工，亦無法裝入，此轉之爲用也。

合　前不云乎，合者收也，一段落之結束也。有戛然而止，若懸崖勒馬之勢，有神韻悠然，餘音繞梁之格，特視劇情及章法如何耳。又有散收，及原板收，漸快收，漸慢收之分，則調子之關係矣。

談手臂的化裝

王鈴

當一個演員把他（或她）的面部化裝好了之後，他一定要顧慮到自己的手和膀臂的顏色，是否和面部的相配合。譬如在舞台上扮一個大宴會中的僕役們他的手一定要很清潔而不能很污穢的或是大紅色的。又如扮一個老年人，臉上已有很多的皺紋，而手却很白潤，也是不能夠配合的。因此，演員在舞台上演戲之前，不但要使得自己的面部等化裝吻合劇中人，即手與膀臂也要經過化裝的。

普通扮演一個青年的男子或女子，他們的手與膀臂要用特製的白水粉來化裝，方法是把白色粉瓶先搖動，然後倒少許在一塊預備好的潔淨的海綿上，再拿了這塊海綿將那白水粉搽到膀臂和手背上。最好注意的是不要搽到手心和手指的裏面（即整個的手掌）搽完了之後，再用一塊手巾幫助使那白水粉搽得很勻的但要記住，白水粉不可搽得太多，搽得太多了，不但不能夠顯得手和膀臂很白潤，反而使那手和膀臂像似死人的手和膀臂那樣的慘白。

扮青年婦女的，可以在她的手指的裏面，稍微的搽一點胭脂，在指甲上也可以搽一點指甲油。這胭脂要搽得非常的少，顏色很淡的，看着似紅似白。若是搽得太多，不但不能幫助着觀衆看着你那手指是似紅似白的，反而讓他們看着像染滿了血的一個殺人兇犯的手指了。

永遠要這樣，扮演高貴人們的演員的手，是要非常的潔淨的。這句忠告也許會以爲是多餘的廢話。但是演員們在化裝的時候，用各種的油彩，一定會把他們的手弄得非常的污穢；他們常常會因忙碌的緣故，忘記了洗手就上台了，這是演劇時常見的事，尤其是業餘劇團的演員們。

女演員，有時她們的服裝要露出了肩膀和背部。在這種情況之下，她們也要把肩，頭和背都化裝的，化裝的方法與上面所說的化裝手及膀臂相同。但她們要注意這頭部化裝時，必要與臉部的化裝相調和，不要很明顯的有了界限似的。還有牙床骨下面，也要化裝的。若是她的皮膚天生得很白潤，可以不必再用白水粉，只要搽點白粉，就已經很美麗的了。

扮演青年工人的演員們，他們的手臂可不能搽白水粉了，要搽得顯露紅色，更可以用顏色筆畫出肌肉來。

若是劇中人應該是被太陽曬成紅黑色，也都要經過化裝的，在衣袖裏面的部份化裝過的膀臂也要化裝的，免得萬一露出衣袖的白皮膚，不至於讓觀衆看見了原來的白皮膚。若是要將衣袖捲起，那膀臂更應當化裝了。

一個廚房裏娘姨的手，肘，膀臂及手腕，都要化裝成紅色，最好的方法是，用那紅色的胭脂不規則的往手膀等處搽，這樣在舞台下看着她的手，很像是常被水浸着的呢。

鄉下女郎們的手和膀臂，都不用搽白水粉，染得非常白潤的。

一個很勤儉而各種事務都已動手做的中年主婦，她的手和膀臂却要發紅色而且手指還要化得粗大些的。使手指粗大的方法，是把手指的邊上搽上胭脂，使它像是很粗糙似的。

一個病了很久的人，他的手和膀臂却變得很消瘦着。這種的手和膀臂的化裝法，是用淡色的油彩塗滿了手和膀臂，再用灰色的油彩塗在手的裏面。再將這灰色油彩往上塗到膀臂上，更劃得像是骨頭凸出似的。那近骨頭處的手肉都像是凸了進去。在手指及指甲上，用淡肉色的油彩塗得發慘白色。再在膀臂的背部上繪些脈管，可以用淡藍色的彩筆畫之後。不要忘記在大姆指與手三間繪些灰色的紋，和搽淡色的粉呀！

六十歲以上的高貴的人們，他們那白色的手要加雜了些藍色凸起脈管，手指和甲指上也不必再搽胭脂了。七十歲以上的人，他們手上的藍色凸脈管要畫的多些，在手指的骨頭的中間更要畫得灰色，使得像凸了進去。

一個很老的人，他從前的生活並不很好的，他的手的顏色要與臉色配合。更用褐色油彩塗在手背上的手指骨頭的中間，在手指的沿邊上再塗上濕的胭脂，但不要塗得太多像是血手。此外，還得在大姆指及小指的外邊不要塗那濕的紅胭脂，這樣是可以使手指變得像是粗了。再進一步要把手染成適當的污穢。用淡色油彩在手骨頭上畫些突的樣子，使得骨頭突出。在手背上再畫一些藍色的脈官已當畫脈管時要注意，這脈管不可隨意亂畫的，要在能有脈官的地方纔可以畫，完全裝好之後，把粉搽在手上，和化裝完了臉時搽粉一樣，因爲搽了粉，那畫上的一些都不會脫落或抹糊了。

腿與腿的化裝方法，與手與膀臂的相同：不過是腿是不常露出來的。若露出來時，是決不可馬虎的不化裝。因爲不化裝在舞台上露着兩個原來的腿和脚是非常難看的，而且能影響到扮演得不像那劇中人。

若演員的手指缺少一個時，在演戲化裝時可以用一種特製的Dutt做一個假的安在那缺少的地方。做得好的，是一點也看不出來那手指是用Dutt合油彩做出來的呢。

電影劇本　自君歸來——一名「福祿鴛鴦」

洪深

（十四）

（卅一）同廿一

一，瑤珍本是老實人；全瑛今天又能自制，始終客氣禮貌，所以瑤一點不在生疑心竟和全瑛有講有說這便是她的話：「……我從來沒有離開家鄉，這是第一次出門，就來到上海。上海眞是五花八門。昆明也有洋房，可是沒有上海那樣的十三層樓二十層樓。昆明有美國空軍的時候也有美國貨，可是沒有上海那樣多，從吃的穿的到玩的。聽說不久還有美國房子拆了搬來。……上海就是找房子太困難啦！要化金條去頂。我們還所房子就是用十一根金條頂下來的，還是虧了一位胡太太……」——阿芳進來，把她的話打斷，「太太，老爺回來啦。」空氣突然緊張起來——全瑛坐着等。

二，秀廷自外昂然走入，一眼看見全瑛，不禁呆住：「呃，呃，你怎麼會來的！」——忽然仰頭一陣乾笑：「我來跟你們介紹一下吧。全瑛，其就是瑤珍，我在昆明的家庭，她原是北方人，家住在昆明多年。瑤珍，那就是全瑛，我原來在上海的家庭，我和你談過不少次的……」

三，瑤珍像是觸了電似的，感覺到委屈，感覺到自已是傀瓜，大叫一聲，抱着孩子，奔出去了。

戲劇辭典

魯思

巴蕾

巴蕾（Sir J. M Barrie），或譯巴利，英國的小說家兼劇作家，一八六〇年五月九日降生於蘇格蘭福法縣的啓里繆耳鎭。他從愛丁堡大學得了碩士學位以後，曾於一八八三年三月，進了諾定昂新聞報館當記者；在抓不到題目的時候，他總寫些劇評來塞責。從此以後，巴蕾爲了搜集材料，不能不經常地跑進劇場去看戲了，這樣，他便於無形中和戲劇發生了不解因緣。自一八八八年起，巴蕾索性改行，開始從小說轉換到改寫劇本了，最初的嘗試是「貝姬·沙普」（根據莎克雷的小說而改編的），「查理·薩維吉」（根據一個十八世紀詩人的傳記寫的），和「易卜生的鬼」等三劇；至於他的成熟時期的第一個戲曲作品，則是三幕劇「大學教授的愛情故事」。總之，他的作品，多半是描寫蘇格蘭的地方生活，而顯示着一種空想，奔放的情緒，和輕快的詼諧，便是他的特色。代表作是「潘彼得」，「小白鳥」，「質的街」，「感情的兵」，和「可敬的克萊敦」。

啓

爾冬先生之「叛離舊劇的先驅者」一稿，本期因稿擠，暫停一期，此啓。

藝林風景綫

☆　市立實驗戲劇學校第三次招生，已於七日開始報名，十一日舉行考試。上課日期，聞將延至十六日。又該校原訂學雜費共爲一萬九千元，故所有同學莫不引爲欣慰；詎料校方近忽出一佈告，謂奉教育局命令增加學費三萬，宿費三萬，尊師費三萬，雜費三千，合前共計十一萬餘。貧寒學生聆聞之下，莫不叫苦不迭云。

☆　越劇名伶袁雪芬，近來備遭侮辱，故定今日（十日）假大西洋菜社，招待新聞界，要求予以正義的援助。

☆　全國文協上海分會，訂今日中秋節下午六時，假座赫德路四一八號覺園內，邀集文協之友，遊園賞月，並有詩歌朗誦歌唱等等餘興節目。

☆　北平通訊：馬彥祥近在此間新民報，鼓吹改良平劇甚力，日內並將召集一座談會，對平劇之改良，將與各方作廣泛之意見交換。

☆　北平通訊：四維劇社在平華樂戲院繼「江漢漁歌」及「武松與潘金蓮」後，於八月二十八日夜場起獻演「情探」，備受各界歡迎。茲悉：該社將於中秋節去天津云。

☆　觀衆演出公司定本月二十一日（星期六）起，假座辣斐劇場獻演楊村彬編導之「清宮外史」。按參加該劇演出之演員，均係前「苦幹」及「中電」之幹部，耿震飾光緒帝，陽帶演李蓮英，沈揚扮寇蓮才，至於慈禧太后一角，則由熊佛西太太葉子（仲寅）飾演云。

☆　漢口航訊：由渝抵漢之戲劇界宿將應雲衛氏，原擬將彼領導之中藝劇社留漢舉行長期公演：茲因服裝道具在由渝運至宜昌之水途中覆沒，故此番能否如期上演，尚成問題云。

醫師一覽

林振家醫師　眼科　內科　南京路八一一號利濟藥房　下午二時至四時　電話九四三四九　九〇〇五九

王克仁醫師　內科　小兒科　梵王渡路七六八號　上午九時至十二時下午四時以後出診　電話二三五〇一

王完白醫師　內科　星期二四六十一時至十二時半　星期一三五四時半至六時　愚園路四馮路中西大藥房　一二三號住宅電話三四一六五

王炎之醫師　內科　白克路五八四號　（門診）下午三時至六時（出診）預約　電話三七二七三　八四八〇六

朱琦醫師　內科　兒科　診所白克路三七六弄四十五號　上午公利醫院下午四時至七時　電話六一五二一

牟鴻彝醫師　神經科　性病科　金陵中路嵩山路西川八三號　上午十至十二時下午三至六時　電話八三五九七

佘震醫師　內外科　六合路太和大樓二百號　上午九至十二時下午二至六時　電話九三三二三

沈乾一醫師　肺科　林森中路九九〇號虹橋療養院　上午十時至十二時下午二時至四時　電話七六三二八　七七五二六

吳一峯醫師　內科　小兒科　南昌路一五四弄花園別墅十六號　上午九時至十一時下午三時至五時　電話八六二八六

吳濟華醫師　內科　兒科　浦東同鄉會五樓威海衛路三五七弄　門診上午十至十二下午一時至三時半　電話六一七六六　三五二八二

吳軼羣醫師　內科　兒科　霞飛路九九〇號虹橋療養院　下午四時半至六時　電話七六三二八　七〇八〇九

呂守白醫師　痔瘻科　白克路永年里十六號　上午十時至十二時下午二時至五時　電話三四〇九四

宋虞琪醫師　內科　小兒科　林森中路六二二弄泰山公寓五三號　上午十一至十二時半下午三時至六時　電話八一〇四二

宋國偉醫師　產婦科　南京西路靜安大樓內　上午十時至十二時下午二時至五時　電話三七二一四

李志潔醫師　婦科　靜安寺路八二五號近同孚路口西首　門診上午十至十二時下午二時至五時　電話三九四七〇

李民聲醫師　內外科　九江路六六二號正成藥房　下午三時至七時　電話九七一三〇

李武城醫師　心肺科　成都路修德新邨二弄四號　門診十至十二四至六出診一至四　電話三二一四一

周楚仁醫師　皮膚花柳專科　下午二時至六時在漢口路六二四號　上午十至十二時在白克路二三

金百平醫師　內科　小兒科　嘉善路興順東里一弄十六號　門診上午九至十二時出診下午三時後　電話七七八五〇

俞祖光醫師　內兒科　東長治路八八四—八八六號　上午九至十二時下午二至六時　電話五一七一八　五〇六七九

施良轅醫師　內外科　福州路七四六號　上午十至十二時下午三至六時　電話九四八四一

姚永惠醫師　內科　小兒科　南京路哈同大樓A一〇八號　每日上午十時至十二時　星期停診　診所電話[illegible]　住宅電話[illegible]

茅壽璋醫師　內科　小兒科　愚園路一〇五〇弄二九號　上午十時至十二時下午三時至五時　電話二二八〇一　二〇一九一

胡芝桐醫師　皮膚花柳科　五馬路東方飯店下面　上午九時至下午六時止　電話九五〇〇六

胡起鵬醫師　內兒科　南京路慈淑大樓四樓四三二　上午出診下午四至六時門診　電話九一一〇〇　七二九三二

唐企良醫師　內外科　戒烟科　汕頭路七十八號西藏路口　下午一時至六時　電話九八三六七

唐紹雲醫師　內外科　戒烟科　廣東路七二九號　上午九時至十二時下午二時至五時　電話九二四六二

徐敏醫師　內婦科　小兒科　同孚路二一八號華業藥房　（門診）上午十時至十二時　電話三二八二四　六一九〇九

徐寶彝醫師　外科　住宅）巨潑來斯路二七九弄三號　下午三時至五時星期日停診　診所靜安寺路八六八號一〇七室　電話三九六八六　住宅電話[illegible]

孫乃康醫師　內外科　浙江中路牛莊路口六九二號　上午九時至十二時下午四時至六時　電話九六三三六

孫又新醫師　內科戒烟兼治皮膚花柳科　浙江路出霞路清和坊二弄底　上午十時至十二時下午三時至六時　電話九八七四四